

MONATSBERICHT BULLETIN MENSUEL

Bearbeitet vom Statistischen Bureau / Elaboré par le Bureau de statistique

15. Jahrgang / 15^{me} Année NO. 9 \rightsquigarrow SEPTEMBER / SEPTEMBRE \rightsquigarrow 1940 Zürich, 15. Sept. 1940

Inhaltsverzeichnis — Table des matières

	Seite — page
Schweizerische Wirtschaftskurven — Graphiques économiques suisses	3—6
Tabellen — Tableaux	7—48
Quellennachweis — Indication des sources	49

Stichwortverzeichnis zu den Tabellen

	Tab.		Tab.	Tab.
Abrechnungsverkehr:		Darlehenskasse der Schweizerischen		Kapitalmarkt
Umsätze der Abrechnungsstellen	26	Eidgenossenschaft, Ausweis	58	9—11, 13—15, 17—23
Wertschriftenclearing	11	Devisenkurse, siehe Wechselkurse		Kleinhandel, Wertumsätze
Aktien:		Diskontosätze:		Konkurse in der Schweiz
Emissionen	19, 21	in der Schweiz	3, 4	Landwirtschaftliche Produk-
Rückzahlungen	23	offizielle Diskontosätze	3	preise in der Schweiz, Index
Aktienindex	10	Privatdiskontosätze in der		Lebenskostenindex:
Anleihen:		Schweiz und im Ausland	5	Schweiz
Emissionen	18, 20	Dollarkurs in London	8	Schweiz und Ausland
Rückzahlungen	22	Einfuhr	45, 46	Schweiz und Ausland
Arbeitsmarkt	40—42	Elektrizitätswerke:		Schweiz und Ausland
Ausfuhr	45, 46	Produktionsverhältnisse	39	Lokalbanken, Halbjahresbilanzen
Ausfuhr elektrischer Energie	39	Emissionsstatistik	18—21	Lombardzinsfuss:
(Kol. 10—13)		Finanzen, eidgenössische	27—32	offizieller der zentralen Noten-
Ausländische Anleiheemissionen	18, 20	Fremdenverkehr	43, 44	banken
Ausländische Obligationen:		Geldmarkt	3—6	privater Zinsfuss in der Schweiz
Kursindex	17	Giroverkehr der Schweizerischen		(Kol. 5—7)
Rendite	16	Nationalbank	25	Nationalbank, Schweizerische
Aussenhandel	45, 46	Gold: Bestände in den wichtigsten		Ausweise
Bankausweise:		Ländern	66	Diskontosatz
Ausländische Notenbanken	63	Preis in London	8	Giroverkehr
Bank für Internationalen Zah-		Produktion	35	Lombardzinsfuss
lungsausgleich	59	Goldreserve und Geldumlauf in		6
Darlehenskasse	58	den Vereinigten Staaten	64	Notenbanken:
Grossbanken, schweizerische	61, 62	Grossbanken, schweizerische:		Ausweise
Kantonalbankenverband	60, 61	Quartalsbilanz	61, 62	1, 2, 63
Lokalbanken	61	Grosshandelsindex:		Offizielle Diskontosätze
Nationalbank, Schweizerische	1, 2	Schweiz	48, 50, 51, 53, 54	3, 4
Pfandbriefzentralen	57	Schweiz und Ausland	54	Offizielle Lombardzinsfüsse
Bargeldloser Zahlungsverkehr	11, 24—26	Grosshandelspreise	47	6
Bautätigkeit	34	Handelsbilanz der Schweiz	45	Obligationenindex:
Betriebsergebnisse:		Handelsverkehr der Schweiz mit		ausländische Werte
Bundesbahnen	29	den wichtigsten Ländern	46	inländische Werte
Post		Hotelfrequenz an Fremdenorten	44	9
Telegraph }	27, 28	Hypothekaranlagen d. Kant'banken	60	Offizieller Diskontosatz:
Telephon }		Indices: Börsenindex	9, 10, 17	Ausland
Börsenindex	9, 10, 17	Index der landwirtschaftlichen		Schweiz
Börsenkurse:		Produktenpreise	48	3, 4
schweizerischer Staatsanleihen	13	Grosshandelsindex	49, 50, 51, 53, 54	Papiergeldumlauf in den wichtig-
Börsenumsätze	12	Lebenskostenindex	49, 52, 55, 56	sten Ländern
Bundesbahnen, schweizerische:		Industrie, Beschäftigungsgrad	37	65
Betriebsergebnisse	29	Kantonalbanken, Verband:		Pfandbriefe, schweizerische, am
Callgeld: in Zürich	4	Monatsbilanzen	60, 61	Quartalsende ausgegebene
(Kol. 8—10)		Kassenobligationen d. Kant'banken	60	57
Clearing (siehe Abrechnungsverkehr)				Postverwaltung:
				Betriebsergebnisse
				Postcheck- und Giroverkehr
				27
				24
				Preise: Gold in London
				8
				Grosshandelspreise
				47
				Preisindices, siehe Indices
				Privatdiskontosätze:
				Schweiz
				4, 5
				Schweiz und Ausland
				4, 5
				Produktion
				38, 39

	Tab.		Tab.		Tab.
Rendite		Staatsanleihen:		Wechselkurse:	
der neu aufgelegten Anleihen von		Kursbewegung	13	Geldkurse in der Schweiz	7
schweizerischen öffentlich-		Rendite von 12 Anleihen des Bun-	9	Dollarkurs in London	8
rechtlichen Körperschaften	14	Rendite der neu aufgelegten An-		Wertschriften-Clearing in Basel und	
Rendite der aufgelegten Obligationen-		leihen von schweizerischen öf-		Zürich	11
anleihen	18	fentlich - rechtlichen Körper-		Zinssätze:	
(Kol. 5, 6)		schaften	14	Hypotheken, Kassenobligationen,	
Rendite v. Obligations im Ausland	16	Stempelabgaben, eidgenössische .	30, 31	Spargelder	15
Schweizerfranken in Prozenten:		Telegraph und Telephon, Betriebs-		Lombardzinsfuss zentraler Noten-	
des Dollars	8	ergebnisse	28	banken	6
Silber, Preis	47	Uhrengehäuse, Stempelungen	38	Private Lombardsätze i. d. Schweiz	4
(Kol. 13)		Verkehr	29, 43, 44	(Kol. 5-7)	
Spareinlagen der Kantonalbanken	60			Zolleinnahmen	32

Liste alphabétique des tableaux

	Tab.		Tab.		Tab.
Actions: Emissions	19, 21	Coût de la vie:		Obligations de caisse des banques	
Indices	17	Indices en Suisse	49, 52, 55, 56	cantonales	60
Activité industrielle	37	Indices en Suisse et à l'étranger	56	Obligations:	
Argent au jour le jour, à Zurich	4	Demandes d'emploi, nombre des	40	Emissions	18, 20
Argent, prix	47	Dépôts en caisse d'épargne auprès		Indices { des valeurs étrangères	17
(Col. 13)		des banques cantonales	60	{ des valeurs suisses	9
Avances sur nantissement:		Devises, cours; cf. Changes		Or:	
Taux hors banque en Suisse	4	Douanes, recettes	32	Prix à Londres	8
(Col. 5-7)		Droits de timbre fédéraux	30, 31	Production	35
Taux officiels des banques d'émis-		Emissions: d'actions	19, 21	Réserves d'or des principaux pays	66
sion étrangères	6	d'obligations	18, 20	Or et circulation monétaire aux	
Balance commerciale de la Suisse	45	Emprunts, émissions	18, 21	Etats-Unis	64
Banques cantonales, Union:		Energie électrique:		Postes: Comptes de chèques et	
Bilan mensuel	60, 61	Exportation	39	virements postaux	24
Banques d'émission:		Production	39	Résultat d'exploitation	27
Situations	1, 2, 63	Escompte:		Prix de gros	47
Taux pour avances sur nantisse-		Taux hors banque en Suisse	4, 5	Prix de l'or à Londres	8
ment	6	Taux hors banque en Suisse et à		Production	38, 39
Taux officiels d'escompte	3, 4, 6	l'étranger	5	Remboursement:	
Banque nationale suisse:		Taux officiels à l'étranger	3, 6	de capital-actions	23
Situations	1, 2	Taux officiels en Suisse	3, 4, 6	de capital-obligations	22
Taux pour avances sur nantissement	6	Faillites	33	Rendement:	
Taux d'escompte	3, 4, 6	Finances fédérales	27-32	des emprunts émis au cours de l'année 18	
Virements	25	Fonds d'Etat:		(Col. 5, 6)	
Banques régionales, Union Suisse:		Cours	13	des nouveaux emprunts publics	14
Bilan semestriel	61	Rendement des nouveaux em-		des obligations à l'étranger	16
Bâtiment	34	prunts publics	14	Résultats d'exploitation:	
Billets en circulation dans les prin-		Franc suisse en pour-cent:		Chemins de fer fédéraux	29
cipaux pays	65	du dollar	8	Postes; Télégraphes; Téléphones 27, 28	
Boîtes de montres poinçonnées	38	Grandes banques suisses:		Situations de banques:	
Bourse:		Bilan trimestriel	61, 62	Banques d'émission étrangères	63
Cours des fonds d'Etats fédéraux	13	Hypothèques, placements des ban-		Banque nationale suisse	1, 2
Indices	9, 10, 18	ques cantonales	60	Banque des Règlements Interna-	
Mouvements	12	Indices:		tionaux	59
Caisse de prêts de la Confédération		des bourses	9, 10, 17	Caisse de prêts	58
Suisse	58	des prix des produits agricoles en		Centrales de lettres de gage	57
Capitaux, marché des 9-11, 13-15, 17-23		Suisse	48	Grandes banques suisses	61, 62
Chambres de compensation	11, 26	du coût de la vie	49, 52, 55, 56	Union des Banques cant.	60, 61
Changes:		des prix de gros	49, 50, 51, 53, 54	Union Suisse d. Banques régionales	61
Changes à vue en Suisse	7	Lettres de gage suisses	57	Taux: Bons de caisse, hypothèques,	
Cours du dollar à Londres	8	Marché monétaire	3-6	dépôts en caisse d'épargne	15
Chemins de fer fédéraux:		Marché du travail	40-42	pour avances sur nantissement	6
Recettes	29	Modifications:		d'escompte en Suisse	3, 4
Chômage:		du taux officiel d'escompte	3	hors banque en Suisse et à	
en Suisse	37, 40-42	Mouvement:		l'étranger	5
en Suisse et à l'étranger	42	Bourses	12	officiels	3, 4, 6
Clearing		Chambres de compensation	26	Télégraphes et téléphones, résultats	
des titres à Bâle et à Zurich	11	Comptes de chèques et virements		d'exploitation	27-28
Commerce extérieur	45, 46	postaux	24	Titres, clearing de Bâle et Zurich	11
Commerce de détail	36	Touristique	43, 44	Tourisme, mouvement du	43, 44
Compensation (cf. Clearing)		Virements de la Banque nationale		Trafic	29, 43, 44
		suisse	25	Travail, marché du	40-42
				Virements:	
				Banque nationale suisse	25
				postaux	24

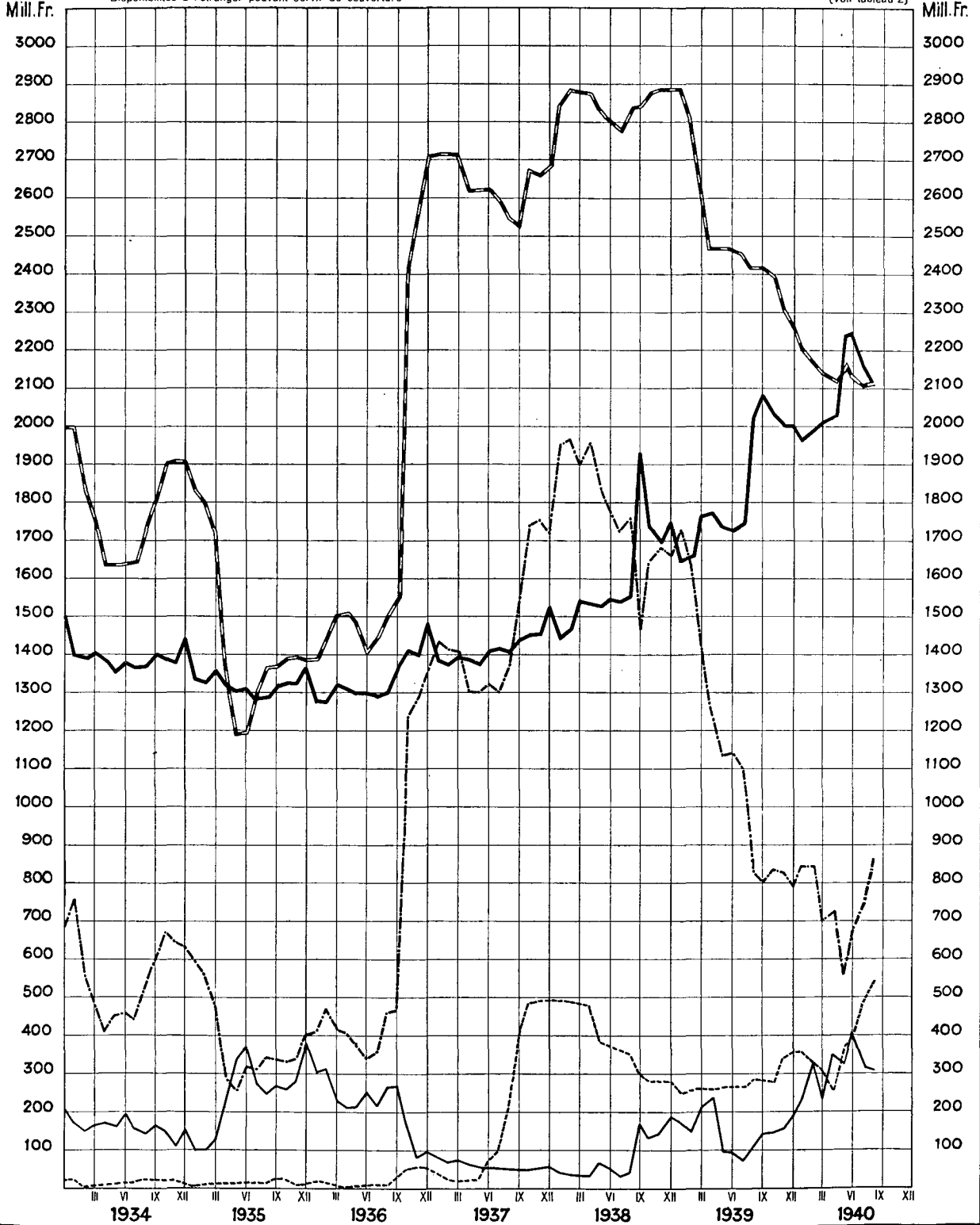
SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

I SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK — BANQUE NATIONALE SUISSE

am Monatsende — en fin de mois

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> — Notenumlauf — Billets en circulation — Goldbestand (Aufwertung im Oktober 1936)
Encaisse-or (revalorisée en octobre 1936) --- Deckungsfähige Devisen
Disponibilités à l'étranger pouvant servir de couverture | <ul style="list-style-type: none"> — Inlandportefeuille, Wechsel der Darlehenskasse und Lombardvorschüsse
Portefeuille effets sur la Suisse, effets de la Caisse de prêts et avances sur nantissement — Täglich fällige Verbindlichkeiten — Engagements à vue |
|---|---|

(Voir tableau 2)



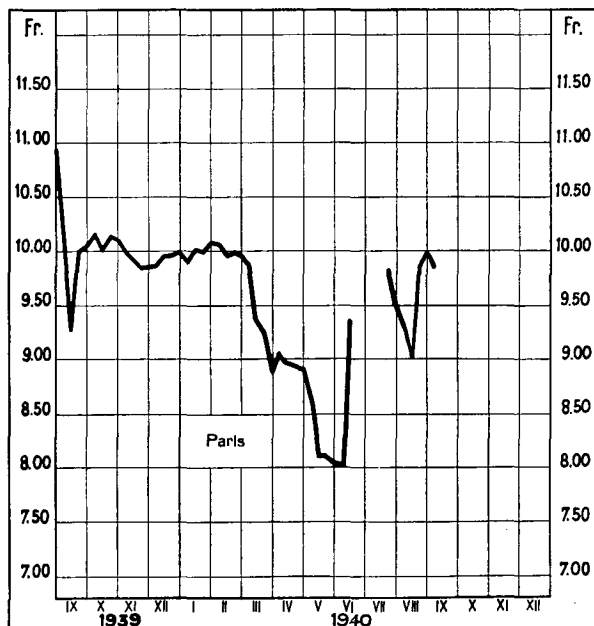
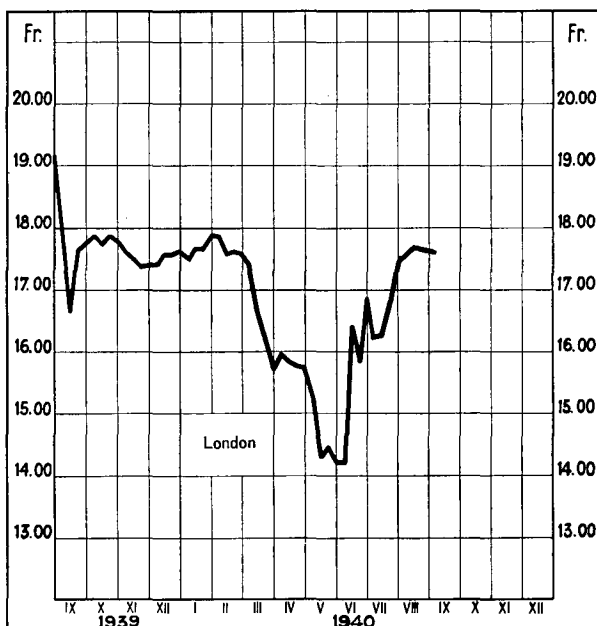
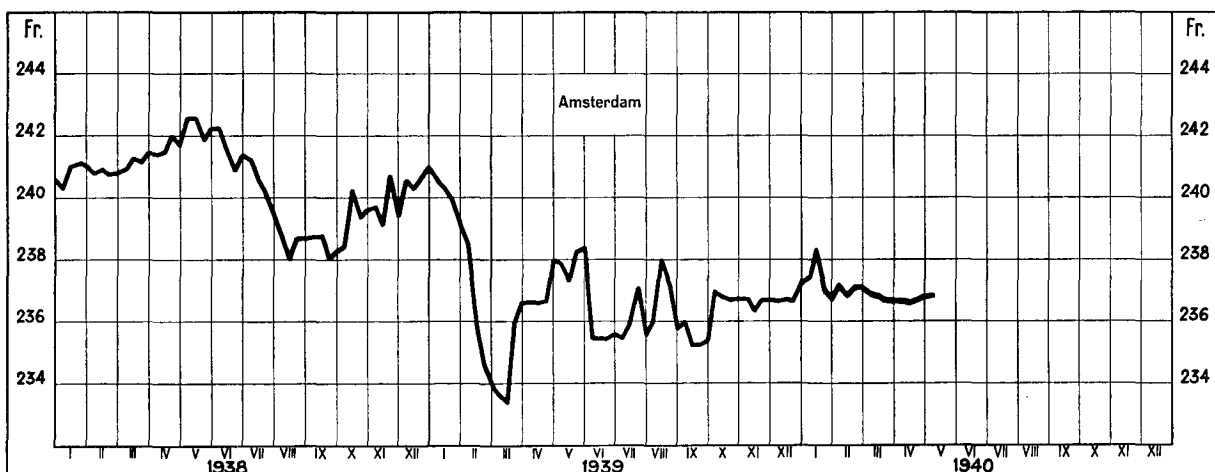
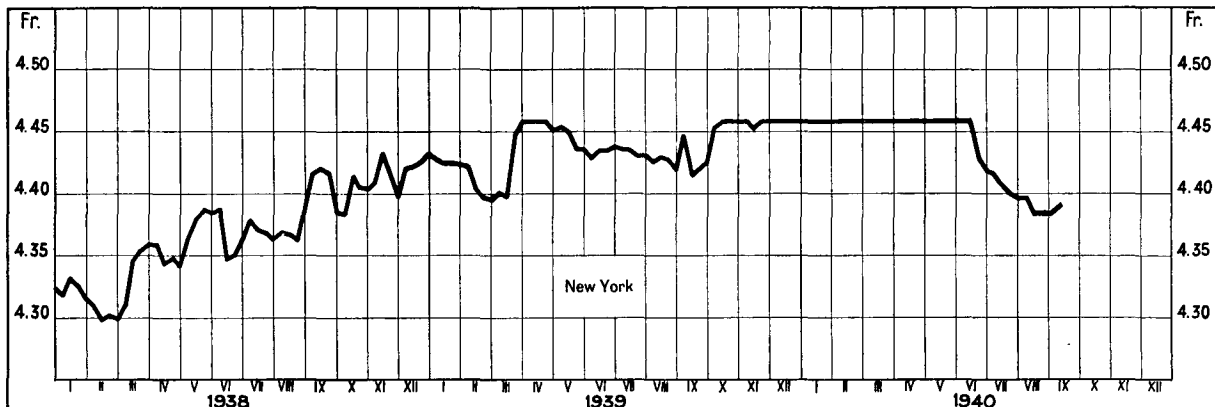
SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

II

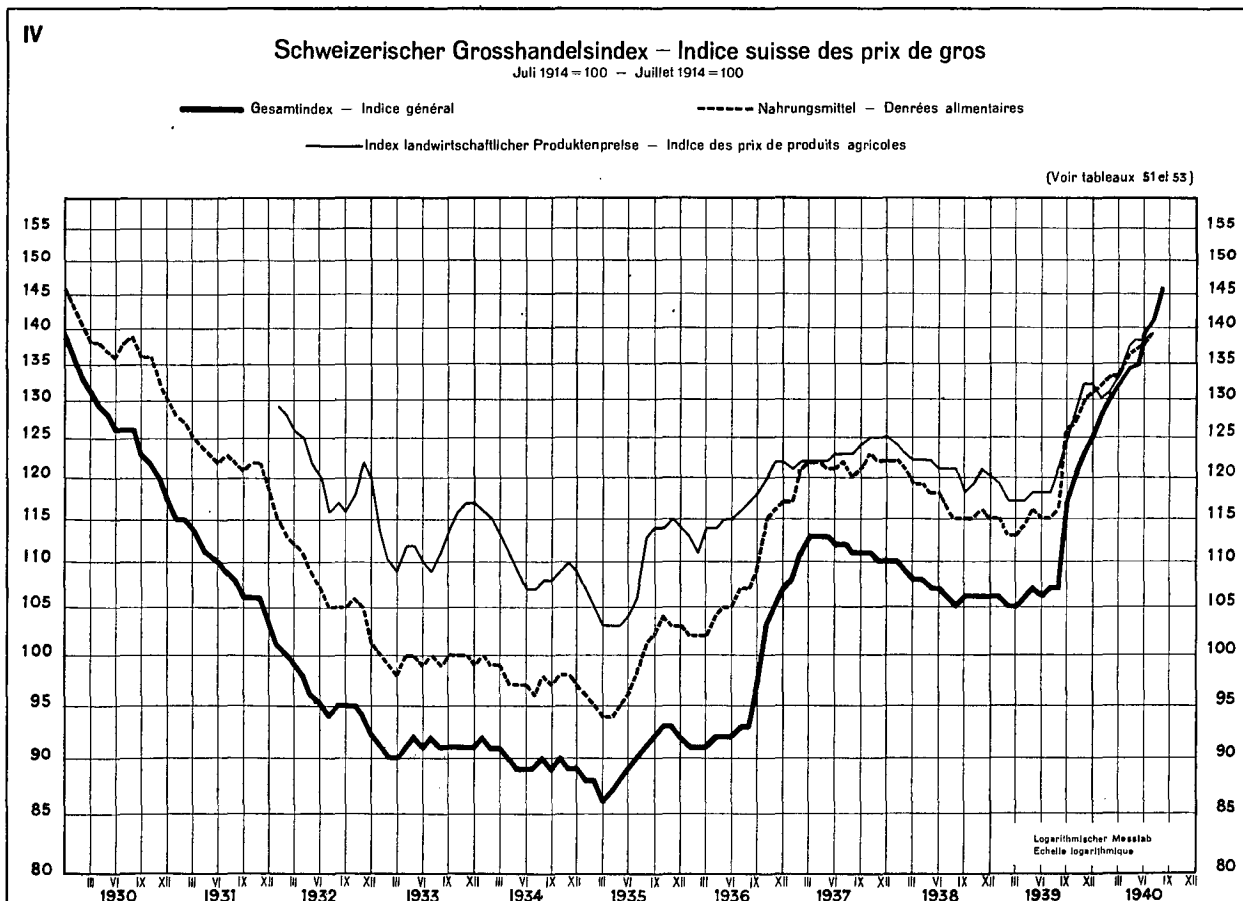
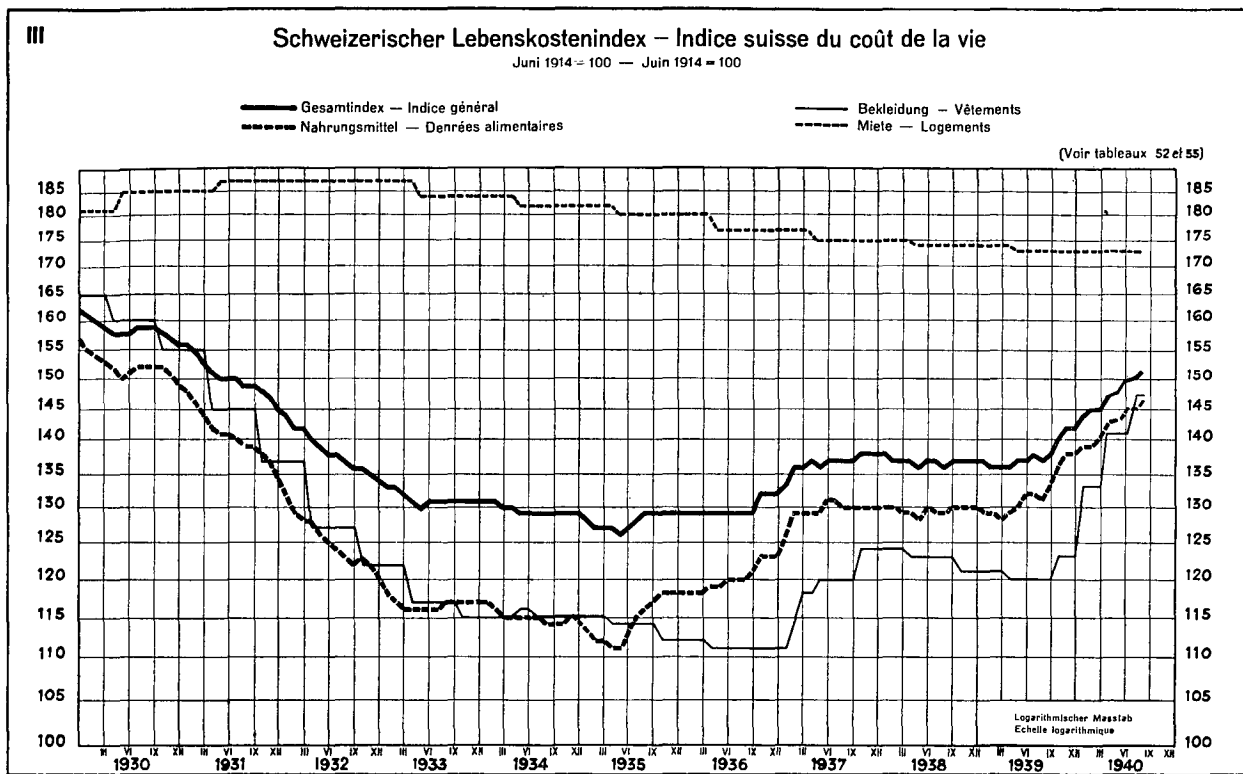
Kurse für Sichtdevisen in der Schweiz – Changes à vue en Suisse

(Voir tableau 7)

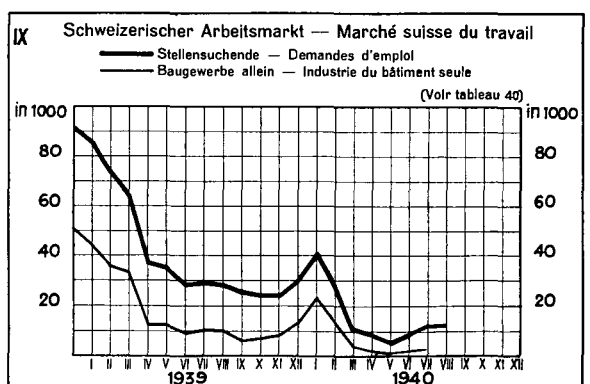
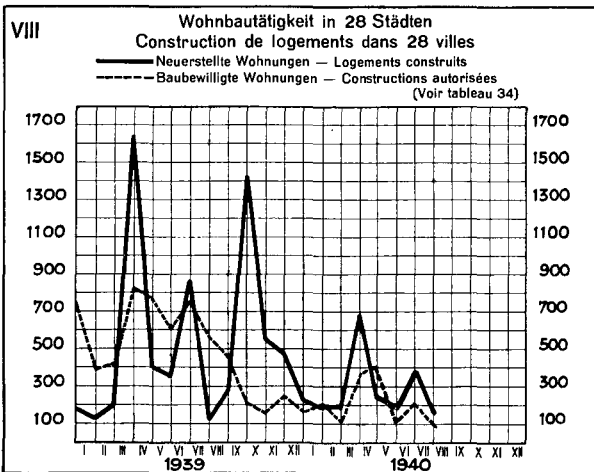
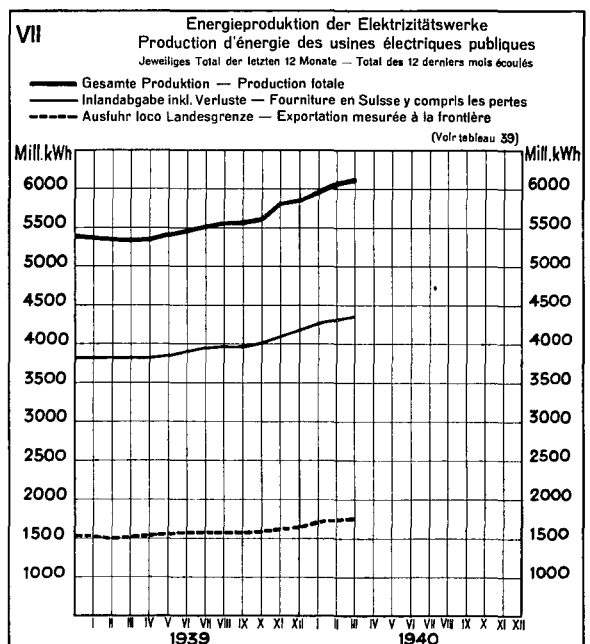
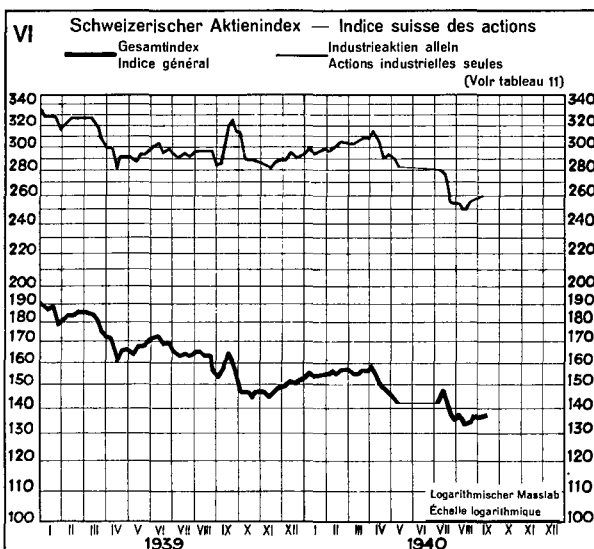
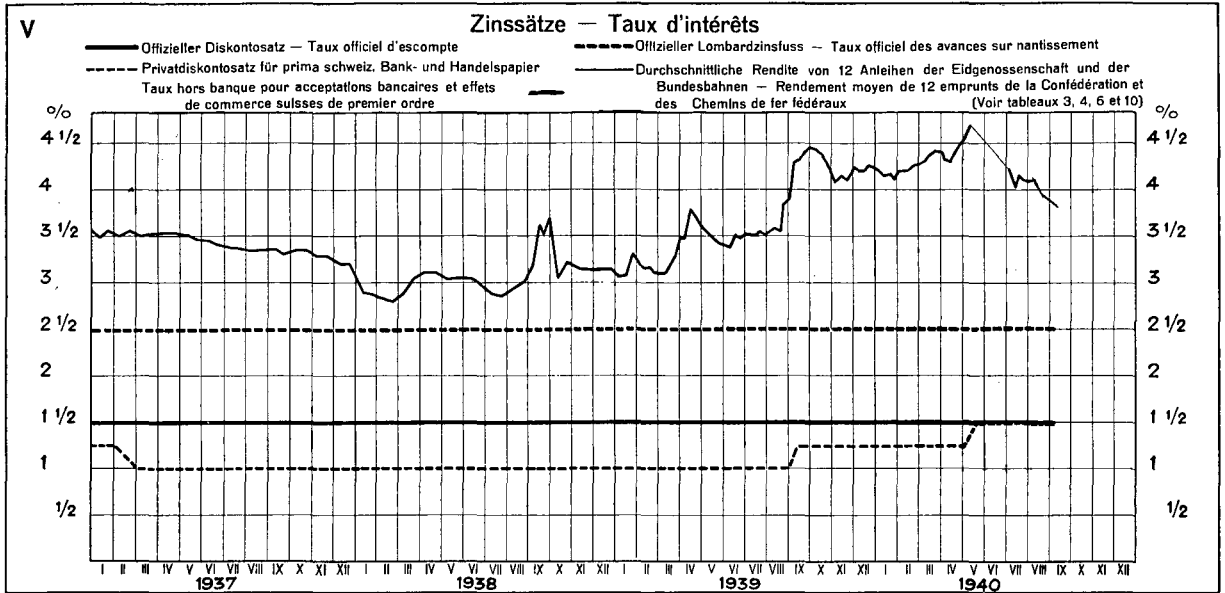


SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES



SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES



Ausweise der Schweizerischen Nationalbank — Situations de la Banque nationale suisse

Ausweistag Situation au		Aktiven — Actif											Wertschriften Titres
		Goldbestand 1) Encaisse or 1)	Devisen <i>Disponibilités à l'étranger</i>			Inlandportefeuille <i>Portefeuille effets sur la Suisse</i>			Wechsel der Darlehens- kasse Effets de la Caisse de prêts	Lombardvorschüsse <i>Avances sur nantissement</i>			
			deckungs- fähige pouvant servir de couverture	andere autres	Total	Wechsel Effets de change	Schatz- anwei- sungen Rescrip- tions	Total		mit 10-tägiger Kündi- gungsfrist dénon- çables à 10 jours	andere autres	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
7 Août 1939	2 461.2	266.7	7.6	274.3	20.1	21.5	41.6	7.8	26.8	—	26.8	93.8	
15 „ „	2 461.1	268.2	5.5	273.7	20.6	21.5	42.1	7.8	25.3	—	25.3	93.8	
23 „ „	2 460.8	273.2	3.4	276.6	21.5	21.5	43.0	7.8	26.8	—	26.8	93.8	
31 „ „	2 419.5	285.6	2.1	287.7	30.2	23.5	53.7	9.7	43.1	—	43.1	93.7	
7 Sept. „	2 419.5	281.3	2.0	283.3	37.5	24.4	61.9	9.7	48.7	—	48.7	93.7	
7 Juin 1940	2 133.6	362.5	1.4	363.9	105.4	92.7	198.1	12.1	120.7	4.2	124.9	86.9	
15 „ „	2 134.7	352.7	1.0	353.7	104.2	115.9	220.1	13.3	112.3	4.2	116.5	86.9	
23 „ „	2 134.7	377.0	0.7	377.7	107.2	131.4	238.6	13.3	113.6	4.2	117.8	86.9	
30 „ „	2 134.7	398.4	1.0	399.4	102.5	174.9	277.4	14.4	110.2	4.3	114.5	87.0	
7 Juillet „	2 133.0	428.0	1.5	429.5	99.4	192.7	292.1	15.8	94.4	4.1	98.5	88.9	
15 „ „	2 133.0	450.2	1.6	451.8	94.4	188.7	283.1	15.8	83.9	4.6	88.5	88.9	
23 „ „	2 123.3	472.4	1.8	474.2	91.5	108.5	200.0	15.5	69.7	4.6	74.3	88.9	
31 „ „	2 113.5	487.5	1.7	489.2	86.3	145.7	232.0	15.7	62.6	3.6	66.2	88.9	
7 Août „	2 113.5	500.6	2.1	502.7	83.2	156.7	239.9	15.9	56.1	3.6	59.7	88.9	
15 „ „	2 113.5	516.2	2.0	518.2	81.0	156.7	237.7	13.9	53.6	3.6	57.2	88.9	
23 „ „	2 118.5	527.1	2.0	529.1	78.8	146.7	225.5	11.5	52.1	3.6	55.7	88.9	
31 „ „	2 118.7	546.2	2.2	548.4	74.2	169.1	243.3	10.8	51.0	3.5	54.5	89.3	
7 Sept. „	2 118.7	551.5	2.3	553.8	71.3	144.1	215.4	10.1	49.1	3.5	52.9	89.3	

Ausweistag Situation au		Aktiven — Actif						Passiven — Passif				Deckung — Couverture												
		Korre- sponden- ten im Inland Corres- pondants en Suisse	Anlagen des Wäh- rungs- aus- gleichs- fonds Actifs du fonds d'égal- isation des changes	Sonstige Aktiven Autres postes de l'actif	Eigene Gelder Fonds propres	Noten- umlauf Billets en cir- culation	Täglich fällige Verbind- lichkeiten Autres engage- ments à vue	Wäh- rungs- aus- gleichs- fonds Fonds d'égal- isation des changes	Sonstige Passiven Autres postes du passif	Bilanz- summe Total de la situation	des Noten- umlaufs des billets en cir- culation	des Noten- umlaufs u. d. tägl. fäll. Verbind- lichkeiten des billets en cir- culation et des enga- gements à vue												
													In Millionen Franken — En millions de francs											0/0
													14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24		25
7 Août 1939	4.3	538.6	44.4	39.0	1 711.0	1 134.8	538.6	69.4	3 492.8	143.84	86.48													
15 „ „	6.5	538.6	43.3	39.0	1 688.7	1 157.7	538.6	68.2	3 492.2	145.73	86.46													
23 „ „	5.5	538.6	43.3	39.0	1 723.8	1 126.9	538.6	67.9	3 496.2	142.75	86.32													
31 „ „	7.4	538.6	44.7	39.0	2 024.2	828.2	538.6	68.1	3 498.1	119.52	84.82													
7 Sept. „	5.0	538.6	40.2	39.0	2 066.7	787.1	538.6	69.2	3 500.6	117.06	84.78													
7 Juin 1940	6.7	—	126.3	39.5	2 215.7	565.9	—	231.4	3 052.5	96.29	76.70													
15 „ „	10.7	—	130.8	39.5	2 199.5	592.8	—	234.9	3 066.7	97.05	76.44													
23 „ „	5.3	—	149.0	39.5	2 201.3	646.3	—	236.2	3 123.3	96.97	74.96													
30 „ „	7.3	—	161.9	39.5	2 251.7	668.4	—	237.0	3 196.6	94.80	73.10													
7 Juillet „	6.0	—	171.0	39.5	2 214.4	747.0	—	233.9	3 234.8	96.32	72.02													
15 „ „	8.5	—	171.1	39.5	2 174.7	794.2	—	232.3	3 240.7	98.68	71.83													
23 „ „	5.4	—	171.0	39.5	2 133.6	748.2	—	231.3	3 152.6	99.51	73.67													
31 „ „	7.2	—	171.6	39.5	2 160.8	752.5	—	231.5	3 184.3	97.81	72.54													
7 Août „	5.8	—	170.6	39.5	2 122.7	803.5	—	231.3	3 197.0	99.56	72.22													
15 „ „	7.6	—	169.8	39.5	2 096.8	841.9	—	228.6	3 206.8	100.79	71.92													
23 „ „	4.7	—	170.2	39.5	2 082.1	852.4	—	230.1	3 204.1	101.74	72.19													
31 „ „	5.9	—	176.6	39.5	2 118.8	859.7	—	229.5	3 247.5	99.99	71.13													
7 Sept. „	5.0	—	180.1	39.5	2 087.3	866.9	—	231.6	3 225.3	101.50	71.71													

1) Bewertung seit 31. Mai 1940: 1 kg = Fr. 4869.80; vorher: 1 kg = Fr. 4639.13.

Evaluation dès le 31 mai 1940: 1 kg = Fr. 4869.80; auparavant: 1 kg = 4639.13.

Offizielle Diskontosätze — Taux officiels d'escompte

3

Länder — Pays	Jahresdurchschnitte <i>Moyennes annuelles</i>		Monatsdurchschnitte <i>Moyennes mensuelles</i>				Satz am 15. Sept. 1940 <i>Taux au 15 sept. 1940</i>		Vorheriger Satz <i>Taux précédent</i>
	1938	1939	1939	1940			‰	in Kraft seit: <i>Date de la mise en vigueur:</i>	
			Août	Juin	Juillet	Août			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Schweiz — Suisse	1.50	1.50	1.50	1.50	1.50	1.50	1 1/2	26 Novembre 1936	2
Albanien — Albanie	6.00	6.00	6.00	5.50	5.50	5.50	5 1/2	23 Mars 1940	6
Argentinien — Argentine ¹⁾	3.50	3.50	3.50	3.50	3.50	3.50	3 1/2	1 Mars 1936	—
Australien — Australie ²⁾	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4.25	4 1/4	1 Novembre 1934	4 1/2
Belgien — Belgique	2.64	2.68	2.50	2.00	2.00	2.00	2	25 Janvier 1940	2 1/2
Britisch-Indien — Inde britannique	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3	28 Novembre 1935	3 1/2
Bulgarien — Bulgarie	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6	15 Août 1935	7
Chile — Chili ³⁾	4.50-6.00	4.50-6.00	4.50-6.00	4.50-6.00	4.50-6.00	4.50-6.00	4 1/2-6	13 Juin 1935	4-5 1/2
Dänemark — Danemark	4.00	4.08	3.50	4.50	4.50	4.50	4 1/2	22 Mai 1940	5 1/2
Deutschland — Allemagne	4.00	4.00	4.00	3.50	3.50	3.50	3 1/2	9 Avril 1940	4
Ecuador — Equateur	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	30 Novembre 1932	6
England — Angleterre	2.00	2.27	2.52	2.00	2.00	2.00	2	26 Octobre 1939	3
Estland — Estonie	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	4 1/2	1 Octobre 1935	5
Finnland — Finlande	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	3 Décembre 1934	4 1/2
Frankreich — France	2.76	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	2	4 Janvier 1939	2 1/2
Griechenland — Grèce	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6	4 Janvier 1937	7
Japan — Japon	3.29	3.29	3.29	3.29	3.29	3.29	3.29	7 Avril 1936	3.66
Java	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3	14 Janvier 1937	4
Irland — Irlande	3.00	3.07	3.00	3.00	3.00	3.00	3	26 Octobre 1939	4
Italien — Italie	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	4 1/2	18 Mai 1936	5
Jugoslawien — Yougoslavie	5.00	5.00	5.00	5.00	5.00	5.00	5	1 Février 1935	6 1/2
Kolumbien — Colombie	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	18 Juillet 1933	5
Lettland — Lettonie ³⁾	5.00-5.50	4.50-5.00	4.50-5.00	5.00-5.50	5.00-5.50	5.00-5.50	5-5 1/2	17 Février 1940	4 1/2-5
Litauen — Lithuanie	5.25	5.80	6.00	6.00	6.00	6.00	6	16 Juillet 1939	7
New York	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1	27 Août 1937	1 1/2
Niederlande — Pays-Bas	2.00	2.34	2.10	3.00	3.00	3.00	3	29 Août 1939	2
Norwegen — Norvège	3.51	3.78	3.50	3.00	3.00	3.00	3	11 Mai 1940	4 1/2
Peru — Pérou	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6	20 Mai 1932	7
Portugal ³⁾	4.00-4.50	4.00-4.50	4.00-4.50	4.00-4.50	4.00-4.50	4.00-4.50	4-4 1/2	11 Août 1937	4 1/2
Rumänien — Roumanie	3.84	3.50	3.50	3.50	3.50	3.50	3	14 Septembre 1940	3 1/2
Schweden — Suède	2.00-2.50 ³⁾	2.02-2.52 ³⁾	2.00-2.50 ³⁾	3.50	3.50	3.50	3 1/2	17 Mai 1940	3
Spanien — Espagne	4.93	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	1 Décembre 1938	5
Südafrika — Afrique du Sud	3.50	3.50	3.50	3.50	3.50	3.50	3 1/2	15 Mai 1933	4
Böhmen und Mähren — Bohême et Moravie	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	3	1 Janvier 1936	3 1/2
Türkei — Turquie	4.74	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	1 Juillet 1938	5 1/2
Ungarn — Hongrie	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4	29 Août 1935	4 1/2

Diskontosatzänderungen in der Zeit vom 16. August bis 15. September 1940
Modifications des taux d'escompte durant la période allant du 16 août au 15 septembre 1940

Datum der Änderung <i>Date de la modification</i>	Länder — Pays	Neuer Satz <i>Taux nouveau</i>	Vorheriger Satz <i>Taux précédent</i>
1	2	3	4
14 Septembre 1940	Rumänien — Roumanie	3	3 1/2

¹⁾ Ce taux s'applique au papier à 90 jours muni de 2 signatures.

²⁾ Taux du découvert de la "Commonwealth Bank". — *Overdraft rate of the "Commonwealth Bank"*.

³⁾ Le taux le plus faible est appliqué aux remises des banques, le plus haut à celles de la clientèle privée.

Diskontosatz und Sätze für kurzfristiges Geld in der Schweiz — Taux d'escompte et taux de l'argent à court terme en Suisse

Monat Mois	Offizieller Satz Taux officiel			Privatsatz f. prima schweiz. Bank- und Handelspapiere Taux hors banque pour acceptations bancaires et effets de commerce suisses de 1 ^{er} ordre			Callgeld in Zürich (Geld auf 24 Stunden) Argent au jour le jour à Zurich (Argent à 24 heures)			Vorschüsse gegen Hinterlage von börsenfähigen Wertschriften (Basel, Genf und Zürich) Avances sur nantissement de titres cotés en bourse (Bâle, Genève et Zurich)		
	Monatsdurchschnitte — Moyennes mensuelles						am Monatsende — en fin de mois					
	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
In Prozenten — En pour-cent												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Janvier . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.25	1	1/2	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Février . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.25	1	1/2	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Mars . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.25	1	1/2	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Avril . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.25	1	1/2	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Mai . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.41	1	1/2	2-2 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Juin . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.50	1	1/2	1 3/4	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Juillet . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.50	1	1/2	1 3/4	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Août . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.00	1.50	1	1/2	1 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2
Septembre . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.25	—	1	—	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	—
Octobre . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.25	—	1	—	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	—
Novembre . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.25	—	1	—	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	—
Décembre . . .	1.50	1.50	1.50	1.00	1.25	—	1	—	—	3 1/2-4 1/2	3 1/2-4 1/2	—
Moyenne annuelle	1.50	1.50	1.50	1.00	1.08	—	1.00	0.50	—	3.50-4.50	3.50-4.50	—

Privatsatz in der Schweiz und im Ausland — Taux hors banque en Suisse et à l'étranger

Plätze — Places	Jahres-durchschnitte Moyennes annuelles		Monatsdurchschnitte Moyennes mensuelles						Sätze am — Taux au					
	1938	1939	1940						1940					
			Août	Mai	Juin	Juillet	Août	7 Août	15 Août	23 Août	31 Août	7 Sept.	15 Sept.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
Schweiz — Suisse ¹⁾	1.00	1.08	1.00	1.41	1.50	1.50	1.50	1 1/2	1 1/2	1 1/2	1 1/2	1 1/2	1 1/2	
Amsterdam	0.16	1.12	0.91	2.23 ²⁾	—	—	2.25	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4	
Berlin	2.87	2.78	2.75	2.37	2.37	2.37	2.31	2 3/8	2 3/8	2 1/4	2 1/4	2 1/4	2 1/4	
London — Londres . . .	0.62	1.26	1.55	1.03	1.03	1.03	1.03	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1 1/32	1 1/32	
New York	0.50	0.49	0.50	0.44	0.44	0.44	0.44	7/16	7/16	7/16	7/16	7/16	7/16	
Paris	2.75	2.05	1.95	2.00	2.00 ³⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	

1) Prima schweizerisches Bank- und Handelspapier — Acceptations bancaires et effets de commerce suisses de premier ordre.
 2) Durchschnitt: 1.—11. Mai 1940 — Moyenne: 1er—11 mai 1940.
 3) Durchschnitt: 1.—15. Juni 1940. — Moyenne: 1er au 15 juin 1940.

Lombardzinsfuss zentraler Notenbanken — Taux pour avances sur nantissement

Länder — Pays	Jahres-durchschnitte Moyennes annuelles		Am Monatsende geltender Zinsfuss Taux en vigueur en fin de mois				Zinsfuss am 15. Sept. 1940 Taux au 15 sept. 1940		Vorheriger Zinsfuss Taux précédent
	1938	1939	1940				0/0	in Kraft seit: Date de la mise en vigueur:	
			Août	Juin	Juillet	Août			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Schweiz — Suisse . . .	2.50	2.50	2 1/2	2 1/2	2 1/2	2 1/2	2 1/2	26 Novembre 1936	3
Belgien — Belgique . .	3.73	3.93	3 1/2	3	3	3	3	25 Janvier 1940	3 1/2
Deutschland — Allemagne	5.00	5.00	5	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	9 Avril 1940	5
Frankreich — France									
Avances sur titres . .	3.76	3.00	3	3	3	3	3	4 Janvier 1939	3 1/2
Avances à 30 jours . .	2.76	2.00	2	2	2	2	2	4 Janvier 1939	2 1/2
Italien — Italie	4.50	4.50	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	18 Mai 1936	5
Jugoslawien — Yougoslavie	6.00	6.00	6	6	6	6	6	1 Février 1935	7 1/2
Niederlande — Pays-Bas .	2.50	2.84	3 1/2	3 1/2	3 1/2	3 1/2	3 1/2	29 Août 1939	2 1/2
Rumänien — Roumanie .	4.84	4.50	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4	14 Septembre 1940	4 1/2

Durchschnittliche Obligationenrendite im Ausland — Rendement moyen des obligations à l'étranger

16 Monat Mois	Belgien Belgique	Deutschland Allemagne	Frankreich France	England Angleterre	Italien Italie	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède	Vereinigtes Staaten Etats-Unis
	4% Dette unifiée 3% Dette 2e série	Staats- werte Fonds d'Etat	4% Rente 1918 4½% Rente 1932 tranche A	4 Staats- werte 4 Fonds d'Etat	5% Rente 1935	Diverse Obliga- tionen Obligations diverses	3% Staats- anleihen 1934 3% Emprunt d'Etat 1934	Treasury Bonds 1)
1 Moyenne annuelle	2	3	4	5	6	7	8	9
1937	3.85	4.54	6.10	3.28	5.38	3.33	3.02	2.57
1938	4.52	4.53	5.88	3.25	5.33	3.20	2.87	2.38
1939	5.11	4.55	5.39	3.70	5.42	3.74	3.15	2.36
Juin 1939	5.00	4.55	5.19	3.64	5.36	3.52	2.93	2.14
Juillet..... "	4.93	4.55	5.36	3.71	5.49	3.59	2.98	2.16
Août..... "	4.87	4.55	5.36	3.83	5.50	3.66	3.17	2.21
Septembre.... "	5.32	4.55	6.14	3.98	5.53	4.26	3.33	2.56
Octobre..... "	5.95	4.55	5.96	3.91	5.46	4.22	3.55	2.67
Novembre.... "	5.69	4.54	5.59	3.69	5.34	4.23	3.66	2.49
Décembre.... "	5.51	4.54	5.50	3.67	5.29	4.39	3.66	2.35
Janvier..... 1940	5.50	4.54	5.48	3.47	5.38	4.35	4.00	2.30
Février..... "	5.42	4.52	5.42	3.44	5.44	4.42	4.00	2.32
Mars..... "	5.41	4.50	5.39	3.41	5.49	4.45	4.08	2.27
Avril..... "	5.38	4.45	5.27	3.41	5.51	4.57	.	2.24
Mai..... "	5.40	4.42	5.39	3.40	5.59	4.77	.	2.34
Juin..... "	.	4.42	.	.	5.47	.	.	2.40
Juillet..... "	.	4.41	.	3.41	5.40	.	.	2.30
Août..... "	.	4.39	.	.	5.34	.	.	2.26

1) Berücksichtigt sind alle „Treasury Bonds“, die frühestens nach 12 Jahren fällig oder kündbar sind. — Sont pris en considération tous les „Treasury Bonds“ échus ou dénonçables au plus tôt après 12 ans.

Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen¹⁾ — Indice des emprunts étrangers cotés en Suisse¹⁾

17 Stichtag Jour de pointage	Französische Anleihen Emprunts français	Belgische Anleihen Emprunts belges	Skandi- navische Anleihen Emprunts scandi- naves	Deutsche Anleihen Emprunts allemands	Oester- reichische Anleihen Emprunts autrichiens	Übrige europ. Anleihen Autres emprunts européens	Ausser- europ. Anleihen Emprunts non européens	Gesamt- Index Index total	Zahl der An- leihen Nombre d'em- prunts
	Zahl der Anleihen am 25. August 1940 — Nombre des emprunts au 25 août 1940								
	8	6	5	27	8	10	11	75	
Emissionswert der Anleihen bzw. der Anleihenstranchen (in Millionen Franken) Valeur d'émission des emprunts ou tranches d'emprunt (en millions de francs)									
	397.6	63.9	120.0	459.1	58.7	138.6	150.4	1 388.3	
In Prozenten des Emissionswertes — En pour-cent de la valeur d'émission									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
22 Décembre 1934	97.42	88.09	—	41.22	73.92	58.16	22.45	68.61	89
23 „ 1935	88.64	82.62	—	30.11	67.52	48.65	15.56	59.52	88
23 „ 1936	88.06	115.92	—	30.79	100.89	56.19	30.50	61.67	81
23 „ 1937	88.25	101.45	—	44.74	105.35	59.20	21.70	64.78	78
23 „ 1938	96.76	99.46	—	42.78	30.69	45.80	18.10	63.48	75
25 Juin..... 1939	92.01	93.88	96.52	33.38	24.03	32.27	59.65	60.46	80
25 Septembre „	75.43	72.53	75.16	14.91	9.57	18.92	49.27	43.18	78
25 Octobre „	49.07	71.21	66.53	16.83	11.30	24.04	50.08	34.46	76
25 Novembre „	48.95	69.84	66.13	18.83	15.34	26.76	52.26	35.95	76
22 Décembre „	49.73	71.41	50.74	19.89	15.60	26.92	50.72	34.86	76
25 Janvier . 1940	53.79	69.14	52.09	22.01	16.08	25.54	54.18	36.89	76
25 Février .. „	55.18	69.81	46.57	22.76	17.68	26.40	56.58	37.08	76
26 Mars ... „	47.57	67.63	54.89	23.86	18.68	28.45	57.94	37.56	76
25 Avril „	51.71	65.73	32.41	22.77	19.63	25.14	53.13	37.26	78
25 Juillet ... „	.	.	.	34.52	20.41	27.33	45.27	.	.
25 Août „	.	.	.	34.99	22.73	26.16	45.38	.	.

1) Es sind nur die seit 1922 in der Schweiz aufgelegten wichtigen Anleihen (schweizerische Tranche) berücksichtigt — Seuls les principaux emprunts émis en Suisse (tranche suisse) à partir de 1922 sont pris en considération.

Emission von öffentlich aufgelegten Obligationenanleihen — Emissions publiques d'emprunts

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

Datum der Emission <i>Date de souscription</i>	Schuldner <i>Débiteur</i>	Zinssuss	Emissionskurs <i>Cours d'émission</i>	Brutto-Rendite <i>Rendement brut</i>	Netto-Rendite <i>Rendement net</i>	Fälligkeit <i>Echéance</i>	Kündbar <i>Dénonçable</i>	Nominalwert	Emissionswert	Konversion <i>Conversion</i>	Neubeanspruchung d. Marktes <i>Argent frais demandé au marché</i>
		<i>Taux</i>	<i>d'émission</i>	<i>Rendement brut</i>	<i>Rendement net</i>			<i>Valeur nominale</i>	<i>Valeur d'émission</i>		
		in Prozenten — <i>en pour-cent</i>				in Tausend Franken — <i>en milliers de francs</i>					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Schweizerische Emissionen — Emissions suisses											
1940 Janv. 4—11	Stadt Zürich	4	97.40	4.32	4.08	1950	—	20 000	19 480	15 000	4 480
8—15	Kanton Thurgau	4	100.00	4.00	3.78	1952	1949	10 000	10 000	10 000	—
22—27	Stadt St. Gallen	4	98.40	4.20	3.96	1950	1947	7 000	6 888	7 000	(- 112)
26—3 II Février 6—15	Crédit Foncier Vaudoise Emprunt Série III	4	99.00	4.11	3.88	1946—52	1946	20 000	19 800	—	19 800
9—19	Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarstitute, Zürich, Pfandbrief-Anleihe Serie 24	4	99.40	4.05	3.84	1955	1950	12 000	11 928	—	11 928
23—29 Mars 2—11	Zürcher Kantonalbank, Anleihen Serie IV	4	100.00	4.00	3.77	1950	1947	20 000	20 000	—	20 000
6—13	" " V	4	100.00	4.00	3.77	1950	1947	20 000	20 000	—	20 000
14—20 Avril 25—29	Cantone Ticino	4	97.50	4.27	4.04	1943—52	1946	6 000	5 850	—	5 850
dès 25	Eidgenossenschaft, Landesverteidigungsanleihen 1940	3 1/2-4	99.40	3.82	3.65	1950	1947	225 000	223 650	—	223 650
dès 26 Mai 3—15	Pfandbriefzentrale der schweiz. Kantonalbanken, Zürich, Pfandbriefanleihen, Serie XXI	4	100.00	4.00	3.79	1955	1950	20 000	20 000	—	20 000
Juin 25—31 VII	Kraftwerke Oberhasli A. G., Innetkirchen	4	99.40	4.07	3.84	1950	1947	25 000	24 850	—	24 850
Juillet 25—31	Canton de Genève, Bons quinquennaux	4	96.70	4.75	4.52	1945	—	15 000	14 505	—	14 505
	Basellandschaftl. Kantonalbank, Obligationen Serie J	4	100.00	4.00	3.77	1946	—	10 000	10 000	—	10 000
	Schaffhauser Kantonalbank Anleihen Serie I	4	100.00	4.00	3.77	1947	—	2 000	2 000	—	2 000
	Luzerner Kantonalbank, Anleihen	4	99.50	4.07	3.84	1948	1945	10 000	9 900	—	9 900
	Stadt Zürich, Kassenscheine Serie C	4	99.82	4.07	3.84	1943	—	1 500	1 497	1 500	(- 3)
	Stadt Bern, Kassascheine Serie D	4	99.64	4.07	3.84	1946	—	3 000	2 989	—	2 989
		4	99.64	4.07	3.84	1946	—				
Ausländische Emissionen in der Schweiz — Emissions étrangères en Suisse											
—											

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen — Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

Datum der Emission <i>Date de souscription</i>	Firma <i>Raison sociale</i>	Emissionspreis <i>Prix d'émission</i>	Nominalbetrag <i>Valeur nominale</i>	Emissionswert <i>Valeur d'émission</i>
		<i>0/0</i>	in Tausend Fr. — <i>en milliers de francs</i>	
1	2	3	4	5
Février Avril 29—11 V. 27—10 V.	Compagnie du Gaz et du Coke, Société Anonyme, Vevey	gratuite	700	—
	Internationale Verbandstoff-Fabrik Schaffhausen	120	300	360
	Fabrique Suisse de Vis et Boulons S. A. à Yverdon	100	100	100

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Obligationenanleihen, 1. Januar—15. September

Emissions publiques d'emprunts, 1^{er} janvier—15 septembre

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — *Omissions réservées*)

20

Schuldner <i>Débiteur</i>	Zahl der Anleihen <i>Nombre d'emprunts</i>		Nominalwert <i>Valeur nominale</i>		Emissionswert <i>Valeur d'émission</i>		Konversionen <i>Conversions</i>		Neubeanspruchung des Marktes <i>Argent frais demandé au marché</i>	
	1939	1940	1939	1940	1939	1940	1939	1940	1939	1940
	Zahl — <i>Nombre</i>		In Tausend Franken — <i>En milliers de francs</i>							
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Schweizerische Emissionen — <i>Emissions suisses</i>										
1. Bund — <i>Confédération suisse</i>	—	1	—	225 000	—	223 650	—	—	—	223 650
2. Bundesbahnen — <i>Chemins de fer fédéraux</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3. Kantone — <i>Cantons</i>	1	3	6 000	31 000	6 000	30 355	6 000	10 000	—	20 355
4. Gemeinden — <i>Communes</i>	9	8	23 010	35 950	22 840	35 213	22 965	26 638	(- 125)	8 575
Öffentlich-rechtliche Körperschaften — <i>Emprunts publics</i> . . . Total 1—4	10	12	29 010	291 950	28 840	289 218	28 965	36 638	(- 125)	252 580
5. Transportunternehmungen — <i>Entreprises de transports</i>	1	—	1 250	—	1 236	—	—	—	1 236	—
6. Pfandbriefzentralen — <i>Centrales des lettres de gage</i>	3	2	57 000	32 000	56 236	31 928	—	—	56 236	31 928
7. Banken — <i>Banques</i>	2	5	25 000	82 000	24 735	81 700	25 000	—	(- 265)	81 700
8. Finanzgesellschaften — <i>Sociétés financières</i>	1	—	3 000	—	2 952	—	3 000	—	(- 48)	—
9. Elektrische Unternehmungen — <i>Entreprises électriques</i>	6	1	44 650	25 000	44 375	24 850	43 001	—	1 374	24 850
10. Andere Unternehmungen — <i>Autres entreprises</i>	6	2	7 500	2 500	7 429	2 466	2 460	1 250	4 969	1 216
Total 1—10										
Januar—15. September	29	22	167 410	433 450	165 803	430 162	102 426	37 888	63 377	392 274
Januar—Dezember	34	.	196 110	.	194 150	.	125 926	.	68 224	.
Ausländische Emissionen in der Schweiz — <i>Emissions étrangères en Suisse</i>										
Total										
Januar—15. September	2	—	240 000	—	229 490	—	240 000	—	(-10 510)	—
Januar—Dezember	2	.	240 000	.	229 490	.	240 000	.	(-10 510)	.

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten schweizerischen Aktienemissionen, 1. Januar—15. September

Emissions publiques d'actions suisses, 1^{er} janvier—15 septembre

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — *Omissions réservées*)

21

Firma <i>Raison sociale</i>	Zahl der Emissionen <i>Nombre d'émissions</i>		Nominalwert <i>Valeur nominale</i>		Emissionswert <i>Valeur d'émission</i>	
	1939	1940	1939	1940	1939	1940
	Zahl — <i>Nombre</i>		In Tausend Franken — <i>En milliers de francs</i>			
1	2	3	4	5	6	7
1. Transportunternehmungen — <i>Entreprises de transports</i>	2	—	312	—	312	—
2. Banken — <i>Banques</i>	1	—	2 150	—	2 150	—
3. Finanzgesellschaften — <i>Sociétés financières</i>	2	—	1 090	—	1 721	—
4. Versicherungsgesellschaften — <i>Sociétés d'assurances</i>	—	—	—	—	—	—
5. Elektrische Unternehmungen — <i>Entreprises électriques</i>	2	—	350	—	392	—
6. Andere Unternehmungen — <i>Autres entreprises</i>	3	3	674	1 100	694	460
Total 1—6						
Januar—15. September	10	3	4 576	1 100	5 269	460
Januar—Dezember	12	.	4 801	.	5 394	.

Rückzahlungen von inländischen Obligationen-Anleihen¹⁾ — Remboursements d'emprunts d'obligations suisses¹⁾
(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

22

Monat Mois	Zahl der Rückzahlungen Nombre de remboursements		Betrag der Rückzahlungen Montants remboursés		davon — dont								
					öffentlich-rechtliche Körperschaften corporations de droit public				Transport- unternehmungen Entre- prises de transports	Banken Banques	Finanz- gesell- schaften Sociétés finan- cières	Elektr. Unter- nehmungen Entre- prises électriques	Andere Unter- nehmungen Autres entre- prises
	Bund und S.B.B. Conféd. et C.F.F.	Kantone Cantons	Ge- meinden Com- munes	Total									
	1939	1940	1939	1940									
in Tausend Franken — en milliers de francs													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Janvier . .	4	3	893	16 700	—	—	1 000	1 000	—	—	8 200	7 500	—
Février . .	1	1	7 000	125	—	—	—	—	—	—	—	—	125
Mars . . .	8	6	37 418	17 916	3 294	8 000	—	11 294	—	213	—	5 000	1 409
Avril . . .	4	8	11 471	60 489	45 369	—	—	45 369	—	—	1 020	—	14 100
Mai	4	—	27 750	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Juin	4	6	7 300	8 060	1 800	3 000	—	4 800	—	2 400	—	—	860
Juillet . .	2	2	4 100	5 250	—	—	—	—	—	—	5 250	—	—
Août . . .	3	1	4 170	590	590	—	—	—	—	—	—	—	—
Septembre.	6	—	10 992	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Octobre . .	4	—	14 372	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Novembre .	3	—	6 180	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Décembre .	8	—	41 715	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Janv.-Août	30	27	100 102	109 130	51 053	11 000	1 000	62 463	—	2 613	14 470	12 500	16 494
Année 1939	51	—	173 361	—	26 465	34 280	6 816	67 561	137	39 017	33 100	26 110	7 436

¹⁾ Mit Einschluss der jährlichen Amortisationszahlungen auf den Bund- und Bundesbahnanleihen — Y compris les amortissements annuels sur les emprunts de la Confédération et des Chemins de fer fédéraux.

Rückzahlungen von inländischem Aktienkapital¹⁾ — Remboursements du capital action suisse¹⁾
(Ohne Gewähr für Vollständigkeit — Omissions réservées)

23

Monat Mois	Zahl der Rückzahlungen Nombre de remboursements		Betrag der Rückzahlungen Montants remboursés		davon — dont		
					Banken Banques	Finanz- gesellschaften Sociétés financières	Andere Unternehmungen Autres entreprises
	1939	1940	1939	1940			
	in Tausend Franken — en milliers de francs						
1	2	3	4	5	6	7	8
Janvier . .	—	1	—	52	—	—	52
Février . .	1	1	7 000	7 200	—	—	7 200
Mars . . .	2	2	11 377	2 914	—	2 914	—
Avril . . .	2	1	2 700	2 125	—	—	2 125
Mai	1	—	900	—	—	—	—
Juin	3	4	8 400	3 902	—	2 242	1 660
Juillet . .	—	2	—	825	585	—	240
Août . . .	5	2	5 696	3 100	—	3 100	—
Septembre.	3	—	9 850	—	—	—	—
Octobre . .	2	—	2 322	—	—	—	—
Novembre .	1	—	400	—	—	—	—
Décembre .	3	—	892	—	—	—	—
Janv.-Août	14	13	36 073	20 118	585	8 256	11 277
Année 1939	23	—	49 537	—	4 000	28 157	17 380

¹⁾ Diese Statistik hat den Zweck, die Aktienrückzahlungen als einen Teil der inländischen Kapitalbewegung zu erfassen; Rückzahlungen von Aktienkapitalien von Finanzgesellschaften mit internationalem Charakter, welche nur lösen oder keinen eigentlichen wirtschaftlichen Zusammenhang mit der Schweiz haben, werden nicht berücksichtigt. — Cette statistique a pour but, de considérer les remboursements d'actions comme une part des mouvements suisses de capitaux; les remboursements de capitaux-actions de sociétés financières à caractère international, qui n'ont pas avec la Suisse de relations économiques proprement dites ou n'ont que des relations très espacées n'y sont pas comprises.

Schweizerischer Postcheck- und Giroverkehr — *Mouvement des comptes de chèques et de virements postaux suisses*

Verkehr — <i>Mouvement</i>	1939		1940							
	<i>août</i>	<i>Juin</i>	<i>Juillet</i>	<i>août</i>						
Anzahl der Rechnungsinhaber — <i>Nombre de titulaires de comptes</i>	127 711	133 727	134 055	134 524						
Anzahl der Konten der Postverwaltung — <i>Nombre de comptes de l'Administration postale</i>	277	269	269	268						
<i>In Millionen Franken — En millions de francs</i>										
Bare Einzahlungen — <i>Versements en espèces</i>	353.9	383.8	427.1	384.2						
Bare Auszahlungen — <i>Paiements en espèces</i>	223.7	241.4	256.7	240.3						
Giroverkehr — <i>Virements: Schweiz — Suisse</i>	2 230.0	2 975.8	3 174.3	2 867.5						
<i>Ausland — Etranger</i>	3.7	2.5	2.3	2.2						
Giroausgleich mit der Schweizerischen Nationalbank — <i>Règlement par virements avec la Banque nationale suisse</i>	170.7	99.4	144.3	143.5						
Gesamtumsatz — <i>Mouvement total</i>	2 982.0	3 702.9	4 004.7	3 637.7						
Anlagen in Obligationen — <i>Placements en obligations</i>	234.6	282.1	282.1	282.0						
Guthaben beim Eidgenössischen Finanzdepartement — <i>Avoir auprès du Département fédéral des finances</i>	86.4	125.3	150.3	152.1						
Darlehen an die Telefonverwaltung — <i>Prêts à l'Administration des Téléphones</i>	75.0	75.0	75.0	75.0						
Kassenbestände, Gelder in PTT-Anlagen und Guthaben im Auslandverkehr — <i>En caisse, fonds investis dans le compte d'établissement P.T.T. et avoir dans le service international</i>	24.9	24.8	22.9	20.9						
Guthaben der Rechnungsinhaber — <i>Avoir des titulaires de comptes</i>	420.9	507.7	530.3	530.0						
Konten der Postverwaltg. — <i>Comptes de l'Administration des postes</i>	9.0	13.5	15.0	13.8						
Stand der Postcheckrechnungen — <i>Avoir total des comptes de chèques postaux</i>	429.9	521.2	545.3	543.8						
Monat <i>Mois</i>	Gesamtumsatz <i>Mouvement total</i>					Davon Umsatz unter Vermeidung von Barzahlungen <i>Virements sans mouvements d'espèces</i>				
	1936	1937	1938	1939	1940	1936	1937	1938	1939	1940
<i>In Millionen Franken — En millions de francs</i>										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Janvier . . .	2 658	2 973	2 839	3 127	3 863	2 128	2 412	2 279	2 533	3 219
Février . . .	2 148	2 468	2 356	2 599	3 399	1 708	1 997	1 887	2 114	2 832
Mars . . .	2 055	2 486	2 525	2 840	3 370	1 600	1 973	2 007	2 288	2 785
Avril . . .	2 221	2 619	2 645	2 744	3 662	1 743	2 098	2 111	2 206	3 033
Mai . . .	2 240	2 496	2 660	2 806	3 532	1 768	1 989	2 128	2 225	2 885
Juin . . .	2 284	2 684	2 631	2 936	3 703	1 810	2 154	2 097	2 355	3 078
Juillet . . .	2 436	2 759	2 843	3 057	4 005	1 916	2 185	2 265	2 445	3 321
août . . .	2 088	2 490	2 728	2 982	3 638	1 638	1 980	2 193	2 404	3 013
Septembre . . .	2 145	2 439	2 885	2 623		1 679	1 929	2 338	2 097	
Octobre . . .	2 433	2 601	2 835	3 241		1 891	2 057	2 261	2 628	
Novembre . . .	2 506	2 643	2 865	3 445		1 991	2 099	2 302	2 830	
Décembre . . .	3 005	3 193	3 234	3 908		2 369	2 520	2 543	3 182	
Janv.-Août . . .	18 130	20 975	21 227	23 091	29 172	14 311	16 788	16 967	18 570	24 166
Année . . .	28 219	31 851	33 046	36 308		22 241	25 393	26 411	29 307	

Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank — *Virements de la Banque nationale suisse*

Monat <i>Mois</i>	Gesamtumsatz <i>Mouvement total</i>					Davon Umsatz unter Vermeidung von Barzahlungen <i>Virements sans mouvements d'espèces</i>				
	1936	1937	1938	1939	1940	1936	1937	1938	1939	1940
<i>In Millionen Franken — En millions de francs</i>										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Janvier . . .	2 616	3 273	3 838	3 862	2 999	2 427	3 037	3 625	3 679	2 813
Février . . .	2 854	3 199	2 867	3 576	2 966	2 692	2 996	2 680	3 407	2 780
Mars . . .	3 338	3 075	3 324	4 348	3 471	3 140	2 875	3 078	4 067	3 273
Avril . . .	2 361	3 662	3 134	3 783	3 271	2 189	3 447	2 930	3 555	3 076
Mai . . .	2 733	3 718	3 724	2 994	4 090	2 558	3 521	3 503	2 818	3 694
Juin . . .	3 098	3 767	2 847	3 113	2 344	2 909	3 530	2 659	2 930	2 166
Juillet . . .	2 666	3 804	3 065	2 797	2 519	2 476	3 581	2 864	2 594	2 352
août . . .	2 519	2 707	3 355	3 884	1 884	2 340	2 515	3 152	3 426	1 725
Septembre . . .	2 845	3 622	4 778	2 932		2 607	3 418	4 256	2 695	
Octobre . . .	8 170	5 432	3 459	3 871		6 981	5 225	3 227	3 675	
Novembre . . .	4 096	3 922	3 268	3 098		3 879	3 712	3 095	2 901	
Décembre . . .	3 930	3 951	3 421	3 154		3 634	3 664	3 157	2 901	
Janv.-Août . . .	22 185	27 205	26 154	28 357	23 544	20 731	25 502	24 491	26 476	21 879
Année . . .	41 226	44 132	41 080	41 412		37 832	41 521	38 226	38 648	

Umsätze der schweizerischen Abrechnungsstellen — *Mouvement des chambres de compensation en Suisse*

26

Monat Mois	Stück — Nombre					Betrag in Millionen Franken Montant en millions de francs				
	1936	1937	1938	1939	1940	1936	1937	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Janvier . . .	58 754	56 550	58 661	58 031	49 723	234.5	303.2	338.0	301.5	246.1
Février . . .	52 056	53 659	52 451	51 834	44 274	202.6	307.6	285.3	309.8	251.1
Mars	52 707	56 541	58 223	58 040	42 594	214.9	312.8	302.2	328.6	255.8
Avril	52 249	57 974	54 532	50 959	48 077	213.9	321.1	268.6	284.2	239.8
Mai	52 968	54 635	57 455	57 565	41 572	238.1	280.3	330.4	276.6	192.9
Juin	55 264	56 135	55 461	55 859	28 754	271.0	324.0	285.7	284.2	130.0
Juillet	54 314	59 764	56 529	56 100	31 524	222.4	328.9	295.5	270.3	137.3
Août	48 185	54 247	58 627	55 148	27 579	189.1	252.4	281.3	278.4	120.0
Septembre . .	49 693	54 560	54 961	37 989		239.5	297.8	295.3	208.4	
Octobre . . .	58 883	56 052	55 483	46 031		413.4	343.0	281.2	282.8	
Novembre . .	54 564	58 578	56 502	47 605		314.5	337.0	290.6	261.2	
Décembre . .	57 519	59 494	59 280	47 196		312.8	304.8	309.8	246.8	
Janv.-Août . .	426 497	449 505	451 939	443 536	314 097	1 786.5	2 430.3	2 387.0	2 333.1	1 573.0
Année	647 156	678 189	678 165	622 357		3 066.7	3 712.9	3 563.9	3 331.8	

Abrechnungsstellen Chambres de compensation	Stück — Nombre					Betrag in Millionen Franken Montant en millions de francs				
	1939		1940			1939		1940		
	Août	Mai	Juin	Juillet	Août	Août	Mai	Juin	Juillet	Août
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Basel — Bâle	8 140	5 201	3 403	3 702	3 378	86.6	39.2	23.7	29.7	23.9
Bern — Berne	4 277	3 298	2 537	3 021	2 825	11.2	11.2	9.1	13.6	9.4
La Chaux-de-Fonds	1 162	877	682	780	634	1.3	1.4	1.2	1.2	0.7
Genf — Genève	10 679	8 360	5 308	5 304	4 571	86.2	52.5	27.2	20.9	22.1
Lausanne	5 708	4 411	3 261	4 605	3 941	11.9	16.7	10.1	13.5	12.1
Neuenburg — Neuchâtel . .	534	516	435	540	372	1.1	1.7	1.5	1.8	0.8
St. Gallen — St-Gall	2 508	1 979	1 749	1 984	1 773	5.7	6.5	6.1	8.7	7.8
Zürich — Zurich	22 140	16 930	11 379	11 588	10 085	74.4	63.6	51.1	47.9	43.2
Total	55 148	41 572	28 754	31 524	27 579	278.4	192.8	130.0	137.3	120.0

 Betriebsergebnisse der schweizerischen Postverwaltung ¹⁾
Résultats d'exploitation de l'Administration des postes ¹⁾

27

Monat Mois	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
	Betriebserträge Recettes d'exploitation			Betriebskosten Frais d'exploitation			Betriebsüberschuss Excédent d'exploitation		
	In Tausend Franken — En milliers de francs								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Janvier	11 959	12 868	12 064	10 291	10 963	10 808	1 668	1 905	1 256
Février	10 964	11 850	11 413	10 243	10 909	10 870	721	941	543
Mars	11 938	13 268	11 863	10 386	11 109	10 826	1 552	2 159	1 037
Avril	11 756	12 363	11 634	10 434	11 072	10 644	1 322	1 291	990
Mai	12 167	13 061	10 792	10 365	11 165	10 601	1 802	1 896	191
Juin	11 568	12 662	10 460	10 306	11 103	10 458	1 262	1 559	2
Juillet	12 556	13 211	11 578	10 479	11 158	10 684	2 077	2 053	894
Août	12 573	13 154		10 415	11 130		2 158	2 024	
Septembre	12 315	10 347		10 425	10 978		1 890	— 631	
Octobre	12 295	11 716		10 371	11 040		1 924	676	
Novembre	12 200	11 551		10 364	10 743		1 836	808	
Décembre	15 652	15 007		11 134	12 431		4 518	2 576	
Janvier-Juillet	82 908	89 283	79 804	72 504	77 479	74 891	10 404	11 804	4 913
Année	147 943	151 058		125 213	133 801		22 730	17 257	

¹⁾ Die Angaben für das laufende Jahr sind nicht endgültig. — *Les données pour l'année courante ne sont pas définitives.*

Betriebsergebnisse der schweizerischen Telegraphen- und Telefonverwaltung¹⁾
Résultats d'exploitation de l'Administration des télégraphes et des téléphones suisses¹⁾

28

Monat Mois	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
	Betriebserträge <i>Recettes d'exploitation</i>			Betriebskosten <i>Frais d'exploitation</i>			Betriebsüberschuss <i>Excédent d'exploitation</i>		
	In Tausend Franken — En milliers de francs								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Janvier	8 729	10 960	11 430	3 548	5 139	5 314	5 181	5 821	6 116
Février	8 532	10 732	11 338	3 659	5 322	5 514	4 873	5 410	5 824
Mars	9 015	11 294	11 378	3 802	5 445	5 333	5 213	5 849	6 045
Avril	8 959	10 869	11 627	3 781	5 122	5 171	5 178	5 747	6 456
Mai	9 007	10 941	12 333	3 753	5 118	5 350	5 254	5 823	6 983
Juin	9 088	10 960	11 510	3 776	5 003	5 238	5 312	5 957	6 272
Juillet	9 370	11 089	11 844	3 712	5 241	5 630	5 658	5 848	6 214
Août	9 222	11 730		3 803	5 467		5 419	6 263	
Septembre	9 647	13 178		3 696	6 947		5 951	6 231	
Octobre	9 446	12 094		3 732	6 442		5 714	5 652	
Novembre	9 189	11 758		3 718	6 289		5 471	5 469	
Décembre	9 741	11 944		3 671	6 244		6 070	5 700	
Janvier-Juillet	62 700	76 845	81 460	26 031	36 390	37 550	36 669	40 455	43 910
Année	109 945	137 549		44 651	67 779		65 294	69 770	

¹⁾ Die Angaben für das laufende Jahr sind nicht endgültig — *Les données pour l'année courante ne sont pas définitives.*

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen¹⁾ — Résultats d'exploitation des chemins de fer fédéraux¹⁾

29

Monat Mois	1938	1939	1940	1938	1939	1940	1938	1939	1940
	Einnahmen aus dem Personenverkehr <i>Recettes de transport des voyageurs</i>			Einnahmen aus dem Güterverkehr <i>Recettes de transport des marchandises</i>			Total der Transporteinnahmen <i>Total des recettes de transport</i>		
	In Tausend Fr. — En milliers de frs.								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Janvier	10 096	9 758	10 173	11 944	12 215	18 290	22 040	21 973	28 463
Février	9 059	8 540	9 573	12 275	12 885	19 722	21 334	21 425	29 295
Mars	9 407	9 216	11 886	16 541	17 273	23 575	25 948	26 489	35 461
Avril	11 999	11 489	10 985	12 524	14 623	23 455	24 523	26 112	34 440
Mai	10 489	10 679	10 163	13 388	16 777	22 258	23 877	27 456	32 421
Juin	11 438	10 678	10 502	16 524	18 801	20 760	27 962	29 479	31 262
Juillet	14 070	13 565	12 814	14 925	17 102	18 243	28 995	30 667	31 057
Août	13 328	13 741		14 449	16 043		27 777	29 784	
Septembre	11 417	12 824		17 939	19 424		29 356	32 248	
Octobre	11 014	12 407		15 574	21 342		26 588	33 749	
Novembre	8 465	9 139		13 688	23 839		22 153	32 978	
Décembre	11 124	11 604		15 946	23 843		27 070	35 447	
Janv.-Juillet	76 558	73 925	76 096	98 121	109 676	146 303	174 679	183 601	222 399
Année	131 906	133 640		175 717	214 167		307 623	347 807	
	Betriebseinnahmen <i>Recettes d'exploitation</i>			Betriebsausgaben ²⁾ <i>Dépenses d'exploitation²⁾</i>			Betriebsüberschuss <i>Excédent d'exploitation</i>		
	In Tausend Franken — En milliers de francs								
Janvier	23 223	23 127	29 728	16 924	16 542	17 139	6 299	6 585	12 589
Février	22 397	22 507	30 476	17 041	16 736	17 756	5 356	5 771	12 720
Mars	26 837	27 090	36 186	18 643	18 309	18 536	8 194	8 781	17 650
Avril	26 377	27 900	36 376	18 307	18 002	19 016	8 070	9 898	17 360
Mai	24 520	28 010	32 933	18 415	18 098	18 496	6 105	9 912	14 437
Juin	28 549	30 094	31 646	18 994	18 654	19 146	9 555	11 440	12 500
Juillet	30 602	32 205	32 879	18 774	18 360	19 390	11 828	13 845	13 489
Août	28 361	30 265		18 313	17 420		10 048	12 845	
Septembre	29 927	32 776		18 370	17 072		11 557	15 704	
Octobre	28 328	35 455		17 927	17 537		10 401	17 918	
Novembre	22 812	33 477		17 112	17 675		5 700	15 802	
Décembre	31 208	38 263		17 379	17 140		13 829	21 123	
Janv.-Juillet	182 505	190 933	230 224	127 098	124 701	129 479	55 407	66 232	100 745
Année	323 141	361 169		216 199	211 545		106 942	149 624	

¹⁾ Die Ergebnisse der drei letzten Monate sind nicht endgültig. — *Les résultats des trois derniers mois ne sont pas définitifs.*

²⁾ Unter Ausschluss der Ausgaben zu Lasten der Spezialfonds. — *A l'exclusion des dépenses à la charge des fonds spéciaux.*

Spezifikation der Stempelabgaben — Rendement des droits de timbre selon les sources

30

Abgabe auf <i>Droit de timbre sur</i>	Ganzes Jahr <i>Année</i>		Août		Jan.-August <i>Janv.-Août</i>	
	1938	1939	1939	1940	1939	1940
	In Tausend Franken — <i>En milliers de francs</i>					
1. Inländischen Obligationen — <i>Obligations suisses</i>	9 442	5 735	57	44	4 455	5 375
2. Inländischen Aktien — <i>Actions suisses</i>	2 981	1 920	162	57	1 298	1 080
3. Gesellschaften mit beschränkter Haftung, Anteile — <i>Parts de sociétés à responsabilité limitée</i>	75	57	5	4	44	25
4. Inländischen genossenschaftlichen Stammanteilen — <i>Parts de capital des sociétés coopératives suisses</i>	71	88	5	3	77	40
5. Ausländischen Wertpapieren — <i>Titres étrangers</i>	1 032	3 059	1	15	3 053	16
6. Umsatz inländischer Wertpapiere — <i>Négociations de titres suisses</i>	938	657	42	39	487	403
7. Umsatz ausländischer Wertpapiere — <i>Négociations de titres étrangers</i>	2 407	2 304	157	42	1 731	1 076
8. Wechseln und wechselähnlichen Papieren — <i>Effets de change et effets analogues</i>	1 301	1 253	95	100	840	827
9. Prämienquittungen — <i>Quittances de primes d'assurance</i>	5 934	5 938	122	303	4 075	4 263
10. Frachtkunden — <i>Documents en usage dans les transports</i>	2 324	2 470	194	229	1 594	1 880
Total 1—10	26 505	23 481	840	836	17 654	14 985
11. Coupons von inländ. Obligationen — <i>Coupons d'obligations suisses</i>	11 135	10 335	338	317	6 686	6 414
12. Coupons von inländischen Aktien — <i>Coupons d'actions suisses</i> .	10 157	9 397	220	362	8 021	7 864
13. Ertrag von Anteilen von Gesellschaften mit beschränkter Haftung — <i>Rendement de parts de sociétés à responsabilité limitée</i>	—	3	—	—	3	2
14. Coupons von inländischen genossenschaftlichen Stammanteilen — <i>Coupons de parts de capital de sociétés coopératives suisses</i>	346	334	4	9	302	266
15. Coupons von ausländ. Wertpapieren — <i>Coupons de titres étrangers</i>	675	2 181	22	8	2 134	187
Total 11—15	22 313	22 250	584	696	17 146	14 733
16. Erhöhung der Couponsteuer — <i>Augmentation de l'impôt sur coupons</i>	21 638	20 069	562	688	15 013	14 547
17. Kommanditbeteiligungen — <i>Participations en commandite</i>	93	63	7	2	54	87
18. Verschiedenes ¹⁾ — <i>Divers</i> ¹⁾	52	1 812	56	6	1 259	457
Total 16—18	21 783	21 944	625	696	16 326	15 091
19. Bussen — <i>Amendes</i>	28	45	1	1	42	10
Total 1—19	70 629	67 720	2 050	2 229	51 168	44 819
Dazu kommen — <i>Plus</i> :						
Nachholungsstempel auf Aktien — <i>Rendement du droit de timbre sur les actions émises avant le 4 octobre 1917</i>	2 234	—	—	—	—	—

¹⁾ Abgabe auf über 3- bis 6monatigen Bankguthaben und ihrem Ertrage und Abgabe auf Urkunden über Miteigentumsrechte. — *Droit sur avoirs en banque de plus de 3 mois jusqu'à 6 mois et sur leur rendement et droit sur documents concernant des droits de co-propriété.*

Rohrertrag der Stempelabgaben
Rendement brut des droits de timbre

Monat <i>Mois</i>	1937	1938	1939	1940
	In Tausend Fr. — <i>En milliers de frs.</i>			
1	2	3	4	5
Janvier	6 328	6 463	6 257	5 669
Février	3 466	4 261	7 766	4 042
Mars	7 189	6 353	6 536	7 255
Avril	11 098	9 104	8 994	7 935
Mai	5 766	8 509	5 721	5 412
Juin	5 399	5 452	5 510	4 803
Juillet	8 587	8 462	8 334	7 474
Août	3 179	1 788	2 050	2 229
Septembre	4 566	3 167	3 140	
Octobre	7 615	6 736	5 713	
Novembre	3 420	4 541	3 074	
Décembre	5 564	5 793	4 625	
Janv.-Août	51 012	50 392	51 168	44 819
Année	72 177	70 629	67 720	

Gesamteinnahmen der schweiz. Zollverwaltung
Recettes totales de l'Administration des douanes suisses

Monat <i>Mois</i>	1937	1938	1939	1940
	In Tausend Fr. — <i>En milliers de frs.</i>			
1	2	3	4	5
Janvier	18 574	15 766	17 749	20 467
Février	20 689	18 936	19 673	22 372
Mars	23 522	22 462	25 855	28 440
Avril	23 344	24 881	25 696	28 951
Mai	20 583	22 454	27 244	24 405
Juin	23 556	22 567	29 202	18 426
Juillet	20 843	21 567	25 603	14 758
Août	19 409	21 274	25 793	13 979
Septembre	21 280	25 389	17 821	
Octobre	20 277	23 154	26 569	
Novembre	19 264	21 160	31 931	
Décembre	24 325	27 609	32 162	
Janv.-Août	170 520	169 907	196 815	171 798
Année	255 666	267 219	305 298	
Tabakzölle — <i>Droits sur les tabacs</i>				
Année	44 794	40 284	45 401	

31

32

Konkureröffnungen und bestätigte Nachlassverträge im Handelsregister eingetragener Firmen
Faillites déclarées et concordats homologués (maisons inscrites au registre du commerce)

33

Monat Mois	Konkureröffnungen <i>Faillites déclarées</i>				Bestätigte Nachlassverträge <i>Concordats</i>			
	1939		1940		1939		1940	
	Total	eingestellte clôturées	Total	eingestellte clôturées	Total	Pfandnach- lassverfahren <i>Concordats hypothécaires</i>	Total	Pfandnach- lassverfahren <i>Concordats hypothécaires</i>
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Janvier	59	23	45	16	14	1	10	—
Février	54	22	45	20	13	1	10	—
Mars	83	33	40	14	16	—	7	—
Avril	53	21	56	14	9	—	5	—
Mai	61	24	47	24	11	—	10	—
Juin	60	24	37	15	14	—	8	—
Juillet	68	21	46	14	14	—	6	—
Août	48	19			10	—		
Septembre	24	7			10	—		
Octobre	10	5			11	—		
Novembre	38	13			12	1		
Décembre	39	18			13	1		
Janvier-Juillet	438	168	316	117	91	2	56	—
Année	597	230			147	4		

Neuerstellte u. baubewilligte Wohnungen in Städten — Logements construits et constructions autorisées dans les villes

34

Monat Mois	Neuerstellte Wohnungen <i>Logements construits</i>				Baubewilligte Wohnungen <i>Constructions autorisées</i>			
	1937	1938	1939	1940	1937	1938	1939	1940
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Janvier	66	90	128	199	331	562	392	203
Février	120	148	207	199	402	496	428	114
Mars	539	824	1 636	690	609	775	829	359
Avril	227	405	399	243	723	708	770	415
Mai	133	327	360	183	379	733	604	85
Juin	453	620	881	374	451	682	747	207
Juillet	294	208	121	181	558	544	571	98
Août	146	277	277		526	1 345	458	
Septembre	1 109	1 666	1 433		781	735	211	
Octobre	444	879	545		662	539	150	
Novembre	357	449	479		603	566	250	
Décembre	235	181	222		335	756	155	
Janvier-Juillet	1 832	2 622	3 732	2 069	3 453	4 500	4 341	1 481
Année	4 123	6 074	6 688		6 360	8 441	5 565	

Goldproduktion — Production d'or

35

Monat Mois	Weltproduktion ohne U.R.S.S. <i>Production mondiale sans l'U. R. S. S.</i>		Südafrika <i>Afrique du Sud</i>		Vereinigte Staaten von Amerika <i>Etats-Unis d'Amérique</i>		Kanada <i>Canada</i>	
	1939	1940	1939	1940	1939	1940	1939	1940
	in Tausend Unzen fein — en milliers d'onces de fin							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Janvier	2 708	2 990	1 034	1 136	428	485	411	424
Février	2 598	2 789	986	1 102	378	380	391	405
Mars	2 791	2 973	1 073	1 147	412	463	414	430
Avril	2 705	2 975	1 018	1 168	440	469	407	419
Mai	2 817	3 037	1 085	1 193	438	471	432	443
Juin	2 845		1 059		417		437	
Juillet	2 940		1 084		464		440	
Août	3 067		1 100		484		449	
Septembre	3 056		1 080		563		422	
Octobre	3 064		1 099		622		433	
Novembre	2 961		1 103		500		423	
Décembre	2 897		1 101		455		433	
Janvier-Mai	13 619	14 764	5 196	5 746	2 096	2 268	2 055	2 121
Année	34 458		12 822		5 611		5 092	

Die Arbeitslosigkeit in der Schweiz und im Ausland — Le chômage en Suisse et à l'étranger

42

Monat Mois	Statistiken der Arbeitsämter Statistiques des offices de placement					Statistiken der Arbeitslosenversicherung Statistiques de l'assurance chômage		Gewerkschafts- Statistik Statistique syndicale	
	Gemeldete Arbeitssuchende in 1000 Personnes inscrites, en quête d'emploi, en milliers					Arbeitslose in 1000 Chômeurs en milliers			
	Schweiz Suisse	Frankreich France	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Deutschland Allemagne ¹⁾	Niederlande Pays-Bas	England Angleterre		Belgien Belgique	Schweden Suède
					gänzlich total	teilweise partiel			
Wohnbevölkerung Population	4 187	41 980	130 215	79 364	8 829	50 852		8 396	6 310
1 Moyennes annuelles	2	3	4	5	6	7		8	9
1935	82	466	7 450	2 151	385	1 715	313	211	81
1936	93	475	7 705	1 593	415	1 498	251	154	72
1937	71	379	5 155	912	369	1 284	201	126	67
1938	66	408	7 408	429	354	1 419	372	174	15
1939	40	.	6 240	.	253	1 298	216	195	15
Mai . . . 1939	35	409	6 382	152	213	1 294	199	187	15
Juin . . . „	28	383	6 283	107	196	1 154	196	175	10
Juillet . . . „	29	351	6 101	74	192	1 066	190	174	7
Août . . . „	28	333	5 790	—	191	1 020	212	176	6
Septembre . . „	25	.	5 682	—	204	1 104	227	223	7
Octobre . . . „	24	.	5 466	—	198	1 284	146	194	10
Novembre . . . „	24	380	5 629	126	212	1 267	135	203	13
Décembre . . . „	30	.	5 746	128	271	1 218	143	213	13
Janvier . . . 1940	41	.	6 066	.	298	1 269	250	241	14
Février . . . „	28	.	5 922	.	274	1 189	315	214	14
Mars „	13	224	4 432	.	.	1 012	109	164	13
Avril „	10	.	5 002	.	.	883	90	.	9
Mai „	7	.	.	.	.	778	103	.	6
Juin „	9	.	.	.	.	.	.	.	5
Juillet „	13	.	.	.	.	.	.	.	.
Août „	13	.	.	.	.	.	.	.	.

¹⁾ Einschliesslich: Oesterreich seit März 1938 und das Sudetenland seit September 1938 — Y compris l'Autriche dès mars 1938 et les territoires sudètes dès septembre 1938.

Schweizerischer Fremdenverkehr — Mouvement touristique en Suisse

43

Monat Mois	Geöffnete Betriebe Entreprises en exploitation	Fremdenbetten Nombre des lits d'hôtels	Gäste — Nombre d'hôtes			Logiernächte — Nombre de nuitées			Bettenbesetzung Taux d'occupation des lits %
			aus der Schweiz domiciliés en Suisse	aus dem Ausland domiciliés à l'étranger	Total	Schweizer-gäste hôtes domic. en Suisse	Gäste aus dem Ausland hôtes domic. à l'étranger	Total	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Année 1936	6 299 ¹⁾	139 764 ¹⁾	1 823 051	1 165 432	2 988 483	7 474 258	5 629 415	13 103 673	25.7
„ 1937	6 117 ¹⁾	137 858 ¹⁾	1 914 907	1 593 450	3 508 357	7 932 840	7 946 100	15 878 940	31.6
„ 1938	6 349 ¹⁾	141 094 ¹⁾	2 059 066	1 426 326	3 485 392	8 430 656	7 555 449	15 986 105	31.0
1939	6 258 ¹⁾	133 728 ¹⁾	1 918 035	1 000 536	2 918 571	7 767 381	5 826 982	13 594 363	27.9
Juillet 1939	7 162	184 601	321 991	236 702	558 693	1 356 279	897 389	2 253 668	39.4
Août „	6 962	177 538	298 271	269 156	567 427	1 357 140	1 112 496	2 469 636	44.9
Septembre „	6 365	129 122	101 979	19 539	121 518	444 087	265 609	709 696	18.3
Octobre „	5 768	107 487	121 736	11 072	132 808	431 263	191 190	622 453	18.7
Novembre „	5 580	100 429	86 615	12 167	98 782	347 759	172 376	520 135	17.3
Décembre „	5 762	105 835	108 283	13 343	121 626	423 861	175 567	599 428	18.3
Janvier 1940	5 761	110 256	101 209	13 015	114 224	487 905	179 579	667 484	19.5
Février „	5 738	111 025	114 813	13 789	128 602	546 334	178 593	724 927	22.7
Mars „	5 879	113 913	147 237	14 491	161 728	599 514	180 834	780 348	22.1
Avril „	5 821	114 307	129 075	13 715	142 790	552 258	165 167	717 425	20.9
Mai „	6 088	124 035	108 941	11 033	119 974	527 347	154 801	682 148	17.7
Juin „	6 400	134 250	109 271	6 353	115 624	519 197	132 563	651 760	16.2
Juillet „	6 668	148 354	236 390	8 543	244 933	1 108 365	140 943	1 249 308	27.2

¹⁾ Jahresdurchschnitt — Moyenne annuelle.

Die Entwicklung der schweizerischen Handelsbilanz* — Evolution de la balance commerciale de la Suisse*

45

Jahresergebnisse — Résultats annuels											
Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation	Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation	Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation	Einfuhr- überschuss Excédent d'importation
In Millionen Franken — En millions de francs											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1913	1 920	1 376	544	1922	1 914	1 689	225	1931	2 251	1 349	902
1914	1 478	1 187	291	1923	2 243	1 717	527	1932	1 763	801	962
1915	1 680	1 670	10	1924	2 504	2 009	495	1933	1 595	853	742
1916	2 378	2 448	— 70	1925	2 634	2 030	604	1934	1 434	844	590
1917	2 405	2 323	82	1926	2 415	1 826	589	1935	1 283	795	488
1918	2 401	1 963	438	1927	2 547	2 018	529	1936	1 266	882	384
1919	3 533	3 298	235	1928	2 719	2 133	586	1937	1 807	1 286	521
1920	4 243	3 277	966	1929	2 731	2 098	633	1938	1 607	1 317	290
1921	2 296	1 764	532	1930	2 563	1 762	801	1939	1 889	1 298	592

* Von 1913—1920 alle Goldbarren der Ein- und Ausfuhr inbegriffen.
 Von 1921—1926 Ausfuhr ohne Goldbarren.
 Seit 1927 nach Abzug des Barrengoldes für Banktransaktionen usw. der Ein- und Ausfuhrseite.
 Seit 1933 inkl. Veredelungsverkehr.
 Seit 1935 Ausfuhr ohne Gold für industrielle und gewerbliche Zwecke.

* De 1913 à 1920 y compris tout l'or en barres de l'importation et de l'exportation.
 De 1921 à 1926, exportation sans l'or en barres.
 Dès 1927 après déduction sur les importations et les exportation de l'or en barres pour transactions bancaires etc.
 Dès 1933 y compris le trafic de perfectionnement.
 Dès 1935 exportation sans l'or pour usages industriels.

Monatsergebnisse — Résultats mensuels

Monat Mois	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation				Einfuhrüberschuss Excédent d'importation			
	1937	1938	1939	1940	1937	1938	1939	1940	1937	1938	1939	1940
in Millionen Franken — en millions de francs												
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
Janvier . . .	133.1	126.7	122.3	177.9	76.8	94.2	101.8	99.4	56.3	32.5	20.5	78.5
Février . . .	157.8	131.4	130.0	199.7	86.4	101.0	107.5	110.4	71.4	30.4	22.5	89.3
Mars	164.0	141.3	146.0	236.0	100.9	111.1	120.6	121.0	63.1	30.7	25.4	115.0
Avril	172.9	124.2	141.2	248.8	105.4	106.7	112.2	131.1	67.5	17.5	29.0	117.7
Mai	147.1	126.2	162.7	200.9	102.4	104.1	116.7	89.5	44.7	22.1	46.0	111.4
Juin	154.7	131.0	160.2	130.5	107.1	101.3	111.9	86.3	47.6	29.7	48.3	44.2
Juillet . . .	141.6	127.7	155.9	79.2	111.3	97.2	118.6	81.2	30.3	30.5	37.3	— 2.0
Août	134.0	126.5	149.5	80.4	104.0	103.0	119.5	113.1	30.0	23.5	30.0	— 32.7
Septembre . .	143.6	143.2	98.4		123.0	113.6	55.2		20.6	29.6	43.2	
Octobre . . .	150.7	145.5	171.5		119.9	134.0	94.6		30.3	11.5	76.9	
Novembre . .	143.3	131.1	227.4		126.2	126.0	110.3		17.6	5.1	122.9	
Décembre . .	163.9	151.6	224.3		122.7	124.4	120.1		41.2	27.2	104.2	
Janvier-Août .	1205.2	1035.5	1167.8	1353.4	794.3	818.6	908.8	832.0	410.9	216.9	259.0	521.4
Année	1807.2	1606.9	1889.4		1286.1	1316.6	1297.6 ¹⁾		521.1	290.3	591.3	

¹⁾ Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein.
 Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

Amtlicher schweizerischer Grosshandelsindex — Index officiel suisse des prix de gros
Juli — Juillet 1914 = 100

53

Jahr und Monat <i>Année et mois</i>	Tierische Nahrungsmittel <i>Denrées alimentaires de provenance animale</i>	Pflanzliche Nahrungsmittel <i>Denrées alimentaires de provenance végétale</i>	Nahrungsmittel zu industr. Verarbeitung <i>Denrées alimentaires destinées à être transformées industriellement</i>	Baustoffe <i>Matériaux de construction</i>	Metalle <i>Métaux</i>	Textilien, Leder, Gummi <i>Textiles Cuir, Caoutchouc</i>	Brennstoffe <i>Combustibles</i>	Betriebsstoffe, Chemikalien <i>Carburants et produits chimiques</i>	Landwirtschaftliche Futtermittel <i>Fourrages</i>	Landwirtschaftliche Düngemittel <i>Engrais</i>	Total-Index <i>Index total</i>	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
Moyenne annuelle	1929	150	142 ¹⁾	129	144	125	130	129	134	116	141.2	
	1932	118	78	98	109	66	59	127	95	97	96.0	
	1933	108	72	91	111	65	60	121	93	81	91.0	
	1934	107	71	87	110	61	57	116	90	94	89.7	
	1935	105	77	92	103	61	55	114	93	97	89.7	
	1936	112	90	106	89	71	62	116	98	98	85	95.6
	1937	121	120	122	104	113	80	139	113	97	85	111.2
	1938	121	106	110	118	95	65	142	110	105	96	107.1
1939	122	108	124	123	103	73	142	115	113	101	111.2	
Juillet . 1939	120	99	119	120	95	68	140	107	103	97	106.5	
Août. . "	121	99	120	120	95	68	140	107	107	98	107.4	
Sept. . "	124	129	136	121	105	82	141	123	118	103	116.8	
Oct. . "	127	126	136	128	123	84	146	127	121	109	120.1	
Nov. . "	130	126	138	130	132	86	149	132	124	105	122.6	
Déc. . "	129	132	139	131	132	91	155	141	127	104	125.1	
Janvier . 1940	130	135	139	139	137	94	164	146	129	100	127.7	
Février . "	131	138	141	147	136	95	169	155	131	102	129.7	
Mars . "	131	140	141	150	135	98	190	155	132	105	132.1	
Avril . "	134	142	142	152	134	98	198	157	132	105	134.2	
Mai . "	135	141	143	155	138	98	199	157	132	107	134.9	
Juin . "	135	144	145	155	145	100	228	160	137	112	138.7	
Juillet . "	135	149	149	156	147	100	229	186	142	112	140.6	
Août. . "	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	145.7

¹⁾ Wegen Änderung der Berechnungsweise mit den spätern Jahren nicht genau vergleichbar. — *La méthode de calcul ayant été modifiée, ce chiffre ne peut se comparer avec ceux des années ultérieures.*

Grosshandelsindexziffern der Schweiz und des Auslandes — Index des prix de gros en Suisse et à l'étranger
1929 = 100

54

Jahr und Monat <i>Année et mois</i>	Schweiz <i>Suisse</i> Officiel	Vereinigte Staaten <i>Etats-Unis</i> Bureau of Labor	England <i>Angleterre</i> Board of Trade	Niederlande <i>Pays-Bas</i> Officiel	Schweden <i>Suède</i> Officiel	Frankreich <i>France</i> Officiel	Deutschland <i>Allemagne</i> Officiel	Italien <i>Italie</i> Officiel	Belgien <i>Belgique</i> Officiel
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Moyenne annuelle	1929	100	100	100	100	—	100	100	100
	1932	68	68	75	65	—	68	70	73
	1933	65	69	75	63	—	64	68	67
	1934	64	79	77	63	—	60	72	65
	1935	64	84	78	62	100	54	74	72
	1936	68	85	83	64	—	66	76	80
	1937	79	91	95	76	114	93	77	93
	1938	76	83	89	72	111	104	77	100
1939	79	81	90	74	115	.	78	.	
Juillet . 1939	75	79	86	70	110	108	78	101	70
Août. . "	76	79	86	71	111	108	78	.	70
Sept. . "	83	83	92	76	118	.	78	.	83
Oct. . "	85	83	97	81	124	.	78	.	86
Nov. . "	87	83	104	84	128	.	78	.	90
Déc. . "	89	83	107	85	132	.	78	.	93
Janvier . 1940	90	83	110	86	136	.	79	.	97
Février . "	92	82	112	88	138	.	79	.	99
Mars . "	94	82	113	88	140	.	80	.	99
Avril . "	95	82	116	88	141	.	80	.	.
Mai . "	96	82	117	.	142	.	80	.	.
Juin . "	98	81	118	.	143	.	80	.	.
Juillet . "	100	81	.	.	145	.	81	.	.
Août. . "	103	.	.	.	.	.	.	.	.

Amtlicher schweizerischer Lebenskostenindex — Index officiel suisse du coût de la vie
 Juni—Juin 1914=100

55

Jahr und Monat Année et mois	Nahrungsmittel — Denrées alimentaires										Brenn- u. Leuchtstoffe Chauffage et éclairage	Be- kleidung Vête- ments	Lebens- kosten- index ohne Miete Index du coût de la vie sans loge- ment	Miete Loge- ment	Gesamter Lebens- kosten- index Total de l'index du coût de la vie
	Milch- produkte Produits laitiers	Eier Oeufs	Fette und Speise- öle Graisses et huiles comes- tibles	Fleisch und Fleisch- waren Viande et char- cuterie	Brot und andere Getreide- produkte Pain et autres produits de céréales	Zucker und Honig Sucre et miel	Kar- toffeln und Hülsen- früchte Pommes de terre et légumes à cosses	Kaffee und Schoko- lade Café et chocolat	Total Nahrungs- mittel Total des denrées alimen- taires						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10						11	12	13	14	15
Moyenne annuelle	1929	151	184	138	175	145	122	168	170	156	134	167	156	180	161
	1932	132	124	89	154	102	81	116	117	125	122	128	126	187	138
	1933	125	112	83	138	96	78	108	114	117	119	118	117	185	131
	1934	125	109	81	134	95	73	104	112	115	117	115	115	183	129
	1935	125	110	86	126	96	80	112	110	114	114	114	114	181	128
	1936	125	112	100	141	101	95	120	111	120	113	111	118	178	130
	1937	130	112	109	150	124	103	122	119	130	116	120	126	175	137
	1938	132	126	106	150	121	105	113	118	130	116	123	127	174	137
1939	134	126	110	150	121	122	131	117	132	116	121	129	173	138	
Juillet 1939	134	112	105	148	122	122	145	117	132	115	120	128	173	138	
Août . „	134	120	106	148	122	122	126	116	131	115	120	128	173	137	
Sept. . „	134	137	111	151	122	124	127	117	133	115	120	129	173	138	
Oct. . „	134	146	120	155	123	128	150	119	136	116	123	132	173	140	
Nov. . „	135	150	124	157	124	137	153	120	138	117	123	133	173	142	
Déc. . „	135	150	126	157	126	137	155	121	138	118	123	134	173	142	
Janv. . 1940	137	145	126	156	126	138	157	122	139	120	133	136	173	144	
Févr. . „	138	141	127	155	127	145	159	123	139	123	133	137	173	145	
Mars . „	138	138	129	155	127	145	161	124	140	125	133	137	173	145	
Avril . „	140	126	129	157	132	147	162	125	142	125	141	140	173	147	
Mai . „	140	133	131	160	134	147	163	125	143	127	141	142	173	148	
Juin . „	141	137	131	161	134	150	193	126	145	131	141	143	173	150	
Juillet . „	141	139	131	161	134	150	181	127	145	134	147	145	173	151	
Août . „	.	.	.	.	.	.	.	.	146	136	147	.	173	151

Lebenskostenindex der Schweiz und des Auslandes — Index du coût de la vie en Suisse et à l'étranger
 1929 = 100

56

Jahr und Monat Année et mois	Schweiz	Vereinigte Staaten	England	Nieder- lande	Schweden	Frank- reich	Deutsch- land	Italien	Belgien
	Suisse	Etats-Unis	Angleterre	Pays- Bas	Suède	France	Alle- magne	Italie	Belgique
	Landesindex Index du pays		630 Städte 630 villes	Amster- dam	15 Städte 15 villes	Paris	72 Städte 72 villes	50 Städte 50 villes	59 Städte 59 villes
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Moyenne annuelle	1929	100	100	100	100	100	100	100	100
	1932	86	78	88	84	101	95	78	83
	1933	81	75	85	83	99	94	77	80
	1934	80	79	86	83	99	93	79	76
	1935	80	83	87	81	101	87	80	77
	1936	81	85	90	79	101	91	81	83
	1937	85	88	94	82	104	111	81	91
	1938	85	86	95	83	106	126	82	98
1939	86	85	97	83	108	.	82	.	
Août . 1939	85	84	95	81	107	.	83	.	91
Sept. . „	86	86	101	83	108	.	82	.	91
Oct. . „	87	86	103	85	110	.	82	.	94
Nov. . „	88	86	105	86	112	.	82	.	96
Déc. . „	88	85	106	87	113	.	82	.	97
Janvier 1940	90	85	108	87	115	.	82	.	99
Févr. . „	90	86	109	88	117	.	83	.	101
Mars . „	90	85	109	89	118	.	84	.	101
Avril . „	91	86	110	.	120	.	84	.	103
Mai . „	92	86	110	.	121	.	85	.	.
Juin . „	93	87	114	.	123	.	85	.	.
Juillet . „	94	86	.	.	124	.	86	.	.
Août . „	94	.	.	.	.	.	.	.	.

Schweizerische Pfandbriefe — Lettres de gage suisses

57

Zinssatz Taux	Ausgegebene Pfandbriefe — Lettres de gage émises											
	1933	1934	1935	1936	1937	1938	1939			1940		
	Fin décembre						Juin	Sept.	Déc.	Mars	Juin	
In Millionen Franken — En millions de francs												
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken — Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses												
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
3	—	—	—	—	—	—	64	77	77	77	77	77
3 ¹ / ₄	—	—	—	—	—	40	40	40	66	66	66	66
3 ¹ / ₂	—	—	—	—	—	20	20	20	20	20	20	20
3 ³ / ₄	64	64	64	80	80	80	80	80	80	80	80	80
4	36	86	106	126	126	126	126	126	126	126	146	146
Total	100	150	170	206	266	330	343	369	369	369	389	389
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstitute — Banque des Lettres de gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire												
3	—	—	—	—	—	—	45	63	63	61	61	61
3 ¹ / ₄	—	—	—	—	—	14	14	14	14	14	14	14
3 ¹ / ₂	7	7	7	7	7	30	30	30	30	30	30	30
3 ³ / ₄	40	40	47	51	51	49	49	49	49	49	49	49
4	115	153	163	179	169	167	166	166	166	166	178	178
4 ¹ / ₄	—	—	10	10	10	3	3	3	3	3	3	3
Total	162	200	227	247	274	308	325	325	323	323	335	335
Beide Zentralen zusammen — Les deux centrales												
3	—	—	—	—	—	—	109	140	140	138	138	138
3 ¹ / ₄	—	—	—	—	—	54	54	54	80	80	80	80
3 ¹ / ₂	7	7	7	7	7	50	50	50	50	50	50	50
3 ³ / ₄	104	104	111	131	131	129	129	129	129	129	129	129
4	151	239	269	305	295	293	292	292	292	292	324	324
4 ¹ / ₄	—	—	10	10	10	3	3	3	3	3	3	3
Total	262	350	397	453	540	638	668	694	692	692	724	724

Darlehenskasse der Schweizerischen Eidgenossenschaft — Caisse de prêts de la Confédération Suisse

58

Ausweistag Situation au	Aktiven — Actif						Passiven — Passif						Bilanzsumme Total du bilan
	Garantieverpflichtungen Engagements pour le fonds de garantie			Faustpfändlich gesicherte Darlehen Avances sur nantissement	Giroguthaben bei der Schweiz. Nationalbank Avoirs à la Banque nationale suisse	Sonstige Aktiven Autres articles de l'actif	Garantie- fonds Fonds de garantie	Reserve- fonds Fonds de réserve	Rückdiskontierte Wechsel Billets de change réés-comptés	Kassascheine Bons de caisse	Diverse Kreditoren Créditeurs divers	Sonstige Passiven Autres articles du passif	
	des Bundes	von Banken u. a. schweiz. Unternehmungen de banques et autres entreprises suisses	Total										
	In Millionen Franken — En millions de francs												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
31 Déc. 1932	75.0	25.0	100.0	31.4	1.0	—	100.0	—	19.2	—	12.5	0.7	132.4
31 Déc. 1935	75.0	25.0	100.0	125.8	0.7	0.2	100.0	1.7	75.5	40.0	5.8	3.7	226.7
31 Déc. 1936	75.0	25.0	100.0	47.8	0.7	0.4	100.0	3.0	28.5	—	13.7	3.7	148.9
31 Déc. 1937	75.0	25.0	100.0	30.7	0.1	0.2	100.0	3.9	10.8	—	13.6	3.2	131.0
31 Déc. 1938	75.0	25.0	100.0	27.1	0.2	0.2	100.0	4.4	3.8	—	16.0	3.3	127.5
30 Juin 1939	75.0	25.0	100.0	25.2	0.1	0.1	100.0	4.8	8.8	—	8.6	3.2	125.4
30 Sept. „	75.0	25.0	100.0	26.2	0.2	0.1	100.0	4.8	9.7	—	8.9	3.1	126.5
31 Déc. „	75.0	25.0	100.0	25.1	0.8	0.2	100.0	4.8	6.8	—	10.9	3.6	126.1
29 Mars 1940	75.0	25.0	100.0	23.4	0.8	—	100.0	4.8	5.0	—	10.4	3.5	123.7
31 Mai „	75.0	25.0	100.0	27.0	0.1	—	100.0	5.1	10.8	—	8.1	3.1	127.1
30 Juin „	75.0	25.0	100.0	30.5	0.2	—	100.0	5.1	14.4	—	8.1	3.1	130.7
30 Juillet „	75.0	25.0	100.0	32.1	0.1	0.1	100.0	5.1	15.7	—	8.4	3.1	132.3
31 Août „	75.0	25.0	100.0	27.6	0.1	0.1	100.0	5.1	10.8	—	8.7	3.2	127.8

Ausweis der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel

59

Monatsende <i>Fin de mois</i>	Gold in Barren <i>Or en Lingots</i>	Kasse und Guthaben bei Banken <i>Encaisse à la Banque et en compte courant dans d'autres banques</i>	Gelder auf Sicht, zins-tragend angelegt <i>Fonds à vue placés à intérêts</i>	Rediskontierbare Wechsel u. Akzepte <i>Portefeuille réescomptable</i>		Gelder auf Zeit, zinstrag. angelegt <i>Fonds à terme placés à intérêts</i>		Andere Wechsel und Anlagen <i>Effets et placements divers</i>					Sonstige Aktiva <i>Autres actifs</i>	Bilanzsumme <i>Total du bilan</i>
				Handelswechsel u. Bankakzepte <i>Effets de commerce et acceptations de Banque</i>	Schatzwechsel <i>Bons du Trésor</i>	bis zu 3 Monaten <i>A trois mois</i>	von 3 bis 9 Monaten <i>De 3 à 9 mois d'échéance</i>	mit Fälligkeit bis zu 3 Monaten <i>A 3 mois d'échéance au maximum</i>		von 3 bis 6 Monaten <i>de 3 à 6 mois d'échéance</i>		von mehr als 6 Monaten <i>A plus de 6 mois d'échéance</i>		
								Staats-schuld-verschreibungen <i>Bons du Trésor</i>	Andere Anlagen <i>Place-ments divers</i>	Staats-schuld-verschreibungen <i>Bons du Trésor</i>	Andere Anlagen <i>Place-ments divers</i>			
In Millionen Schweizerfranken 1)														
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Déc. 1935	24.8	23.4	15.4	131.7	205.7	33.9	—	45.2	32.5	21.4	63.4	67.8	11.9	656.4
Déc. 1936	33.1	52.3	5.8	134.0	147.7	25.6	—	21.4	33.9	28.1	63.1	99.8	1.5	616.8
Déc. 1937	13.8	17.8	17.1	122.1	110.6	32.1	6.8	30.0	83.5	27.8	64.9	88.9	1.1	650.0
Déc. 1938	42.1	17.2	16.6	149.0	72.1	34.1	1.5	31.0	58.8	33.4	61.1	77.5	0.9	595.9
Août 1939	28.6	26.6	13.0	135.1	42.1	35.5	0.1	38.8	59.6	23.0	38.8	69.9	1.6	512.2
Sept. "	16.5	27.4	11.5	124.0	52.1	33.0	—	32.5	68.8	33.2	28.2	63.8	3.0	493.5
Oct. "	17.5	15.9	13.8	109.5	48.5	26.6	—	23.2	64.6	50.9	27.9	47.7	6.2	452.8
Nov. "	22.1	28.7	12.4	70.9	88.8	20.6	—	26.8	42.8	53.8	46.8	41.4	5.5	459.6
Déc. "	22.6	50.4	11.8	61.0	99.8	10.0	—	38.4	39.8	44.8	57.5	38.9	5.7	479.7
Janvier 1940	29.5	33.1	10.9	57.9	101.8	9.2	—	54.9	40.9	27.9	84.9	16.8	2.1	469.4
Février "	29.8	22.2	10.4	64.9	95.1	8.6	—	53.7	59.5	30.8	63.9	14.9	2.1	454.9
Mars "	30.6	34.8	16.8	93.5	68.4	17.4	—	44.9	65.2	25.9	54.1	16.5	2.8	469.9
Avril "	28.2	33.5	16.8	117.0	45.4	22.0	—	36.6	85.8	14.0	27.8	30.9	2.4	460.4
Mai "	28.9	46.1	16.4	113.8	30.5	21.8	—	51.2	65.2	7.8	47.4	39.7	2.4	470.7
Juin "	29.7	42.2	16.6	112.7	32.7	21.8	—	47.0	31.4	3.6	81.0	48.1	2.4	468.7
Juillet "	31.0	29.5	16.8	111.4	34.5	21.8	—	34.9	33.0	3.6	55.8	82.8	2.8	455.4
Août "	29.4	38.9	15.4	117.4	26.8	21.8	—	29.0	50.4	—	37.4	91.6	2.7	459.8

1) In Schweizer Goldfranken (Einheiten zu 0,29032258.... Gramm Feingold).

Entwicklung einiger Bilanzpositionen bei den Mitgliedern des Verbandes schweizerischer Kantonalbanken

60

Bilanzpositionen <i>Positions du bilan</i>	Monatsende <i>Fin de mois</i>	Aargauische Kantonalbank	Appenzell A./Rh. Kantonalbank	Appenzell I./Rh. Kantonalbank	Banca dello Stato del Cantone Ticino	Banque Cantonale du Valais	Banque Cantonale Neuchâtoise	Banque Cantonale Vaudoise	Banque de l'Etat de Fribourg	Basel-landschaftliche Kantonalbank	Basler Kantonalbank	Caisse Hypothécaire du Canton de Genève	Crédit Foncier Vaudois	Glärner Kantonalbank
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Hypothekaranlagen u. feste Vorschüsse u. Darlehen gegen hypothekarische Deckung	Déc. 1936	236.4	38.4	13.0	69.8	39.1	119.8	42.6	87.4	213.1	290.2	223.7	521.4	38.4
	Déc. 1938	225.0	38.7	14.8	70.6	39.8	114.0	60.5	92.3	213.8	290.8	216.1	501.4	39.5
	Déc. 1939	223.7	38.7	14.5	70.8	40.4	111.8	69.8	92.2	213.5	295.9	212.6	509.2	39.8
	Mai 1940	224.1	39.0	14.7	70.6	40.1	112.4	70.5	91.2	213.7	296.8	211.7	512.1	41.3
	Juin "	223.8	39.1	14.7	70.6	40.0	112.4	70.6	91.5	213.6	296.4	211.5	512.6	41.4
Juill. "	223.5	39.1	14.7	70.5	39.9	112.3	71.1	91.2	213.6	296.5	211.0	513.1	41.4	
Spareinlagen, Depositen- und Einlagehefte	Déc. 1936	152.9	55.5	15.8	67.9	24.8	75.4	42.6	45.8	64.1	115.6	15.6	207.9	60.4
	Déc. 1938	157.8	59.4	17.1	77.4	29.5	85.7	50.2	52.2	67.9	114.9	23.9	236.4	66.2
	Déc. 1939	156.8	58.1	16.8	75.4	29.9	80.8	48.7	50.1	66.8	104.8	22.7	233.1	67.5
	Mai 1940	150.8	55.0	16.5	71.6	29.8	77.0	44.9	48.1	63.8	100.0	20.8	216.5	68.0
	Juin "	149.7	54.9	16.5	70.8	29.5	75.9	44.1	47.7	63.5	99.6	19.8	214.1	68.2
Juill. "	149.6	55.1	16.5	70.8	29.7	75.8	44.7	47.8	63.9	100.4	19.6	213.6	68.3	
Kassenobligationen und Kassenscheine	Déc. 1936	104.5	34.4	10.6	18.1	34.4	64.1	83.8	73.1	109.0	97.4	164.8	58.2	—
	Déc. 1938	90.0	26.0	10.0	18.0	34.2	41.5	84.7	66.7	101.5	85.9	154.6	56.5	—
	Déc. 1939	80.6	22.2	8.9	17.0	28.8	34.7	73.5	61.8	85.8	76.8	135.1	47.5	—
	Mai 1940	79.5	20.1	8.4	16.7	26.0	33.4	72.9	55.8	79.5	78.2	126.7	48.9	—
	Juin "	78.8	20.1	8.8	16.7	25.8	33.5	72.5	54.0	81.5	78.1	125.7	52.1	—
Juill. "	80.6	19.9	8.8	16.7	25.8	33.5	74.4	53.4	82.1	78.1	125.8	53.4	—	

Situation de la Banque des Règlements Internationaux, à Bâle

Monatsende Fin de mois	Einzahltes Stammkapital Capital versé	Reserven Réerves	Langfristige Verbindlichkeiten Engagements à long terme				Kurzfristige und Sicht-Einlagen Dépôts à court terme et à vue								Sicht-Einlagen (Gold) Dépôts à vue (or)	Sonstiges Divers
			Treuhänder-Annuitätenkonto	Einlage der Deutschen Regierung	Einlage d. Franz. Regierung (Saar)	Garantiefonds der Französischen Regierung	Zentralbanken für eigene Rechnung Banques centrales pour leur compte			Zentralbanken für Rechnung Dritter Banques centrales pour le compte d'autres déposants			Andere Einleger Autres déposants			
			Dépôts au Compte de Trust des Annuités	Dépôt du Gouvernement allemand	Dépôt du Gouvernement français (Saar)	Fonds de garantie du Gouvernement français	von 3 bis 9 Monaten De 3 à 9 mois d'échéance	bis zu höchstens 3 Monaten A 3 mois au maximum	Sicht-Einlagen Dépôts à vue	bis zu höchstens 3 Monaten A 3 mois au maximum	Sicht-Einlagen Dépôts à vue	bis zu höchstens 6 Monaten A 6 mois au maximum	Sicht-Einlagen Dépôts à vue			
<i>En millions de francs suisses ¹⁾</i>																
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	
Déc. 1935	125.0	20.9	154.4	77.2	2.0	61.9	—	108.2	28.2	3.0	8.1	0.1	0.7	19.9	46.8	
Déc. 1936	125.0	22.1	153.3	76.6	1.4	43.5	—	98.6	20.6	—	6.2	—	0.1	27.3	41.6	
Déc. 1937	125.0	23.2	153.5	76.3	1.0	31.6	6.3	125.3	46.3	—	2.3	0.6	5.7	8.4	43.0	
Déc. 1938	125.0	24.3	153.1	76.6	0.8	24.5	2.8	114.7	14.9	—	1.5	—	5.6	9.5	42.6	
Août 1939	125.0	25.1	153.1	76.5	0.8	23.1	—	32.2	21.6	—	1.3	—	0.7	14.1	38.2	
Sept. "	125.0	25.1	153.1	76.5	—	21.3	—	11.3	28.4	—	1.4	0.7	0.9	10.7	38.6	
Oct. "	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	2.7	17.5	—	1.5	0.7	0.9	10.7	38.6	
Nov. "	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	1.6	26.1	—	1.3	0.7	0.8	10.3	39.1	
Déc. "	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	0.1	46.4	—	1.2	0.7	1.2	10.3	40.1	
Janvier 1940	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	—	34.2	—	1.1	0.7	0.8	12.2	40.7	
Février "	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	—	18.5	—	1.1	0.7	1.1	12.2	41.6	
Mars "	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	—	32.0	—	1.6	—	1.1	13.0	42.5	
Avril "	125.0	25.1	153.1	76.5	—	—	—	—	21.9	—	1.7	—	1.2	12.6	43.3	
Mai "	125.0	25.5	152.7	76.3	—	—	—	—	33.2	—	1.4	—	0.9	12.0	43.7	
Juin "	125.0	25.5	152.7	76.3	—	—	—	—	30.7	—	1.6	—	0.8	12.2	39.9	
Juillet "	125.0	25.5	152.7	76.3	—	—	—	—	19.8	—	1.6	—	0.9	14.1	39.5	
Août "	125.0	25.5	152.7	76.3	—	—	—	—	21.5	—	1.7	—	0.8	15.9	40.4	

¹⁾ En francs suisses or (unité: 0,29032258.... grammes d'or fin).

Mouvements de quelques postes du bilan des membres de l'Union des Banques cantonales suisses

Graubündner Kantonalbank	Hypothekenkasse des Kantons Bern	Kantonalbank von Bern	Kantonalbank Schwyz	Luzerner Kantonalbank	Nidwaldner Kantonalbank	Obwaldner Kantonalbank	St. Gallische Kantonalbank	Schaffhauser Kantonalbank	Solothurner Kantonalbank	Thurgauische Kantonalbank	Urner Kantonalbank	Zürcher Kantonalbank	Zuger Kantonalbank	Total	Monatsende Fin de mois
<i>En millions de francs</i>															
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
236.8	597.2	126.2	76.2	185.7	19.6	25.5	354.3	68.9	241.3	383.3	17.0	1 027.1	52.2	5 345.1	Déc. 1936
239.5	601.1	132.5	81.7	189.7	22.3	27.6	354.1	68.2	234.5	386.1	17.3	1 038.7	58.4	5 368.6	Déc. 1938
238.5	597.0	131.6	84.3	195.1	23.5	27.2	351.4	68.2	232.3	383.9	17.7	1 059.5	59.2	5 400.8	Déc. 1939
238.6	596.0	131.1	85.6	197.6	23.7	27.2	352.3	68.7	232.3	384.5	17.7	1 063.4	59.9	5 417.0	Mai 1940
238.4	595.9	131.6	85.6	198.1	23.7	27.2	352.3	68.7	232.3	384.7	17.7	1 063.4	59.9	5 417.0	Juin "
238.1	595.7	131.5	86.0	198.4	23.3	27.2	352.6	68.6	232.1	384.7	17.7	1 064.4	60.1	5 418.3	Juill. "
76.6	98.3	258.2	69.5	179.1	18.3	20.1	226.0	32.4	84.7	139.9	23.6	506.1	42.1	2 717.7	Déc. 1936
88.4	115.0	260.5	73.1	184.9	19.9	21.4	243.3	34.6	90.9	169.0	25.0	554.2	50.2	2 968.5	Déc. 1938
86.3	113.3	240.2	73.0	180.5	20.9	21.5	239.1	33.3	88.1	169.6	24.6	545.2	50.4	2 896.5	Déc. 1939
82.1	108.2	226.5	71.7	170.1	20.1	20.6	229.1	31.9	84.5	162.4	24.1	512.5	49.4	2 754.5	Mai 1940
81.5	107.7	225.4	71.7	168.9	20.1	20.6	228.3	31.3	83.9	161.3	24.1	512.1	49.2	2 740.9	Juin "
81.3	108.2	226.5	72.1	169.7	20.2	20.5	227.2	32.0	83.6	160.1	24.1	515.7	49.3	2 746.3	Juill. "
143.1	204.2	115.3	29.2	71.0	13.0	13.3	152.6	37.5	134.3	256.6	7.5	561.9	20.6	2 614.0	Déc. 1936
140.4	149.6	89.2	28.4	71.4	12.4	11.5	128.4	36.1	96.9	237.0	7.1	502.5	18.4	2 298.9	Déc. 1938
137.4	133.4	82.4	28.0	63.1	11.9	11.2	116.3	35.8	77.2	217.3	6.7	465.1	17.7	2 075.2	Déc. 1939
136.0	131.5	77.0	27.5	61.0	11.4	11.3	113.5	33.8	74.8	209.7	6.6	441.8	17.7	1 999.2	Mai 1940
135.9	134.4	76.0	27.2	60.8	11.4	11.2	113.5	33.5	74.0	210.3	6.6	437.8	17.8	1 997.5	Juin "
135.8	134.6	74.4	27.0	60.5	11.4	11.3	117.7	33.1	74.6	215.2	6.6	434.9	17.3	2 006.9	Juill. "

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

61

Aktiven

Monatsende <i>En fin de mois</i>	Anzahl der Banken <i>Nombre de banques</i>	Kasse, Giro- und Postcheckguthaben <i>Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux</i>	Coupons	Bankendebitoren <i>Avoirs en banque</i>		Wechsel <i>Effets de change</i>	Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit <i>Reports et avances à court terme</i>	Kontokorrentdebitoren <i>Comptes courants débiteurs</i>			Feste Vorschüsse und Darlehen <i>Avances et prêts à terme fixe</i>		
				auf Sicht <i>à vue</i>	andere <i>à terme</i>			ohne Deckung <i>en blanc</i>	mit Deckung <i>gagés</i>	davon gegenhyp. Deckung <i>dont garantis par créances hypothécaires</i>	ohne Deckung <i>en blanc</i>	mit Deckung <i>gagés</i>	davon gegenhyp. Deckung <i>dont garantis par hypothèque</i>
Mitglieder des Verbandes schweizerischer Kantonalbanken													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Déc. . 1935	27	104.4	10.1	45.9	44.2	158.1	—	40.8	644.2	252.4	2.4	564.6	373.0
Déc. . 1936	27	297.2	6.2	87.7	47.8	149.2	—	29.6	585.4	221.5	1.0	557.5	375.1
Déc. . 1937	27	487.4	8.5	86.4	31.1	141.4	—	38.2	555.0	209.6	0.6	544.6	372.1
Déc. . 1938	27	445.8	4.9	75.9	21.4	130.7	—	37.0	518.5	201.0	1.8	526.2	365.2
Mars . 1939	27	431.1	9.1	71.0	16.0	125.0	—	27.2	490.1	198.2	1.8	518.4	362.2
Avril . "	27	337.4	10.5	70.7	17.5	131.4	—	27.0	489.9	196.9	1.8	519.1	353.8
Mai . "	27	293.1	6.0	68.9	16.0	137.4	—	25.8	487.1	196.5	1.8	517.8	361.7
Juin . "	27	277.4	4.2	67.7	19.5	141.4	—	26.2	489.9	196.5	1.8	518.6	362.8
Juillet "	27	265.8	6.5	78.2	27.4	140.7	—	24.6	495.5	197.1	1.8	518.4	363.0
Août . "	27	210.8	6.1	67.9	32.5	144.6	—	24.8	494.3	198.9	1.8	519.1	363.6
Sept. . "	27	198.6	7.7	69.9	29.4	119.6	—	23.0	495.4	199.6	1.8	519.4	363.5
Oct. . "	27	163.4	8.8	69.8	31.0	129.9	—	24.4	495.8	200.8	1.8	519.7	364.7
Nov. . "	27	160.1	4.7	67.3	37.3	135.8	—	26.3	498.0	203.3	1.8	519.5	365.3
Déc. . "	27	172.6	6.2	72.4	40.2	150.2	—	28.2	500.0	203.2	1.8	518.6	366.2
Janvier 1940	27	190.5	7.2	82.1	39.5	141.9	—	28.6	483.2	196.7	1.8	517.9	365.8
Février "	27	193.6	5.3	90.3	33.6	138.1	—	30.4	483.7	196.5	1.8	518.0	366.0
Mars . "	27	139.2	18.9	99.0	34.8	140.8	—	27.9	496.0	196.9	1.8	530.2	366.9
Avril . "	27	148.3	8.2	88.8	40.0	137.0	—	27.8	487.9	197.7	1.8	530.5	367.9
Mai . "	27	143.5	4.9	77.8	30.5	116.2	—	31.0	493.1	199.3	1.8	530.6	368.3
Juin . "	27	156.1	4.6	81.8	35.7	121.2	—	27.5	490.4	198.8	1.9	530.9	369.3
Juillet "	27	191.3	6.5	77.6	33.4	141.4	—	23.9	476.5	194.4	1.9	528.7	368.6
Schweizerische Grossbanken													
Déc. . 1936	7	898.3	22.3	363.6	113.3	476.0	50.3	187.1	1 005.0	237.0	127.4	413.7	128.1
Déc. . 1937	7	977.2	22.2	446.4	197.1	531.4	16.9	216.3	883.7	224.6	86.1	336.1	119.9
Sept. . 1938	7	965.6	21.1	467.8	111.7	389.4	14.9	200.9	838.5	210.4	85.8	331.0	117.6
Déc. . "	7	1055.1	15.9	423.0	115.0	446.8	37.5	219.8	820.6	198.5	79.3	326.3	127.1
Mars . 1939	7	823.6	29.1	509.4	136.5	412.8	19.2	225.6	812.5	196.8	63.9	314.2	129.9
Juin . "	7	702.0	23.7	495.4	136.0	475.1	14.6	238.1	801.3	198.2	58.4	275.8	127.2
Sept. . "	7	544.5	25.0	598.3	132.8	440.4	7.3	241.6	779.6	199.7	57.8	271.4	127.6
Déc. . "	7	537.7	21.2	609.1	115.4	641.4	6.9	246.4	787.5	198.6	53.7	269.4	127.3
Mars . 1940	7	548.1	16.2	657.6	100.2	668.8	12.1	263.5	787.1	204.0	51.1	260.5	125.4
Juin . "	7	425.4	14.6	633.0	84.5	609.7	20.7	249.4	741.5	207.0	43.3	250.9	124.7
Lokalbanken													
Déc. . 1937	9	47.2	0.2	26.7	0.3	8.2	1.0	3.3	60.8	19.7	0.1	33.3	16.7
Déc. . 1938	9	49.2	0.2	17.6	0.3	5.1	0.3	3.3	58.1	19.7	0.1	32.5	16.9
Mars . 1939	9	37.8	0.9	12.8	0.1	5.4	0.4	3.4	63.2	21.0	0.1	32.0	16.7
Juin . "	9	32.8	0.5	13.5	0.2	6.8	0.3	3.1	64.5	22.8	0.1	31.9	16.7
Sept. . "	9	26.7	0.6	9.4	0.6	8.5	0.5	4.2	62.3	22.8	0.1	34.2	16.9
Déc. . "	9	26.9	0.2	7.4	0.1	7.6	0.5	4.1	62.6	22.8	—	33.6	16.6
Mars . 1940	9	19.0	1.0	7.4	0.1	6.1	0.4	3.2	67.0	21.8	—	33.4	17.7
Juin . "	9	17.0	0.4	5.2	—	7.2	0.4	3.1	65.2	18.8	—	35.7	19.2

Bilans intermédiaires de banques suisses

61

Actif

Kontokorrentvorschlüsse und Darlehen an öffentl. Körperschaften <i>Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public</i>	Hypothekenanlagen <i>Placements hypothécaires</i>	Wertschriften und dauernde Beteiligungen <i>Titres et participations permanentes</i>	Syndikatsbeteiligungen <i>Participations syndicales</i>	Bankgebäude <i>Immeubles à l'usage de la banque</i>	Andere Liegenschaften <i>Autres immeubles</i>	Sonstige Aktiven <i>Autres postes de l'actif</i>	Nicht einbezahletes Kapital <i>Capital non versé</i>	Bilanzsumme <i>Total du bilan</i>	Monatsende <i>En fin de mois</i>
<i>en millions de francs</i>									
<i>Membres de l'Union des Banques cantonales suisses</i>									
15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
452.8	4 935.2	630.5	4.0	38.4	25.6	155.2	—	7 855.9	Décembre 1935
441.4	4 970.0	625.6	3.0	40.5	30.8	157.2	—	8 030.1	Décembre 1936
425.5	5 005.9	731.0	3.8	40.1	32.2	143.5	—	8 275.2	Décembre 1937
409.8	5 003.4	769.7	3.1	40.7	34.8	134.5	—	8 157.2	Décembre 1938
389.7	5 011.4	794.2	2.9	40.1	33.1	80.0	—	8 041.1	Mars . . 1939
392.8	5 012.5	788.4	2.9	40.1	33.4	80.1	—	7 955.5	Avril . . „
393.0	5 014.7	786.9	4.0	40.1	34.8	71.4	—	7 898.3	Mai . . „
405.4	5 019.1	787.7	1.1	40.1	34.4	73.8	—	7 907.8	Juin . . „
412.1	5 022.1	784.7	1.4	40.1	34.5	69.4	—	7 923.2	Juillet . „
412.3	5 025.8	782.4	1.6	40.1	34.8	75.1	—	7 874.0	Août . . „
406.6	5 028.1	777.9	1.4	40.2	34.8	76.8	—	7 830.1	Sept. . . „
408.3	5 031.0	770.4	1.2	40.2	34.2	81.9	—	7 811.3	Octobre. „
410.9	5 029.4	754.1	1.2	40.2	34.4	87.0	—	7 808.0	Novembre „
397.0	5 034.5	743.8	2.7	40.7	37.1	129.7	—	7 875.7	Décembre „
387.3	5 036.3	739.2	1.5	40.7	49.6	77.4	—	7 824.7	Janvier . 1940
381.5	5 037.6	737.0	1.6	40.7	37.7	85.7	—	7 816.6	Février . „
391.5	5 041.3	741.0	7.2	40.8	37.6	89.3	—	7 837.3	Mars . . „
390.8	5 045.7	729.9	1.5	40.9	37.0	78.3	—	7 794.4	Avril . . „
395.6	5 048.7	721.9	1.3	40.7	37.3	78.0	—	7 752.9	Mai . . „
399.5	5 048.6	716.3	1.4	40.8	37.3	75.3	—	7 769.3	Juin . . „
385.2	5 050.2	715.5	1.4	40.8	37.3	68.4	—	7 780.0	Juillet . „
<i>Grandes banques suisses</i>									
68.8	321.8	329.7	37.8	81.6	34.9	69.1	—	4 599.7	Décembre 1936
96.7	307.7	335.0	28.6	79.0	33.0	68.8	—	4 662.2	Décembre 1937
91.2	328.8	302.1	27.7	78.9	31.9	113.5	—	4 399.8	Septembre 1938
92.3	339.1	291.6	35.5	78.2	31.6	78.9	—	4 487.0	Décembre „
102.8	341.0	316.7	37.3	77.5	30.9	87.2	—	4 340.2	Mars . . 1939
108.3	346.9	317.6	52.5	77.4	30.5	87.8	—	4 240.9	Juin . . „
108.3	344.0	296.4	62.0	77.4	30.4	102.2	—	4 119.4	Sept. . . „
78.6	346.1	342.5	37.7	77.2	30.7	78.1	—	4 279.6	Déc. . . „
77.3	345.0	334.3	40.8	77.2	30.5	81.8	—	4 352.1	Mars . . 1940
75.7	345.8	340.6	46.7	77.0	30.9	88.6	—	4 078.3	Juin . . „
<i>Banques locales</i>									
8.4	887.4	137.4	1.5	9.2	12.7	13.7	—	1 251.4	Décembre 1937
10.2	906.7	148.0	1.0	9.1	12.8	13.9	—	1 268.4	Décembre 1938
9.9	907.8	152.4	1.0	9.1	13.1	11.6	—	1 261.0	Mars . . 1939
9.8	910.5	150.0	1.0	9.1	12.5	15.9	—	1 262.5	Juin . . „
9.8	913.9	145.9	1.0	9.1	12.5	18.2	—	1 257.5	Sept. . . „
9.7	911.7	130.9	0.2	9.1	12.9	13.1	—	1 230.6	Décembre „
8.6	914.9	124.4	0.2	9.1	13.0	11.4	—	1 219.2	Mars . . 1940
8.7	917.4	118.1	0.2	9.1	13.1	15.2	—	1 216.0	Juin . . „

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

61

Passiven

Monatsende <i>En fin de mois</i>	Anzahl der Banken	Bankenkreditoren <i>Engagements en banque</i>		Verpflichtungen aus Reportgeschäften <i>Engagements dérivants d'opérations de report</i>	Checkrechnungen u. Kreditoren auf Sicht <i>Comptes de chèques et comptes créanciers à vue</i>	Kreditoren auf Zeit <i>Créanciers à terme</i>	Spar-einlagen <i>Dépôts d'épargne</i>	Depositen- und Einlagehefte <i>Livrets de dépôts</i>	Kassenobligationen und Kassenscheine <i>Obligations et bons de caisse</i>	Obligationen-Anleihen <i>Emprunts par obligations</i>
	<i>Nombre de banques</i>	auf Sicht <i>à vue</i>	andere <i>à terme</i>							
in Millionen Franken										
Mitglieder des Verbandes schweizerischer Kantonalbanken										
25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35
Décembre 1935	27	100.8	45.2	—	474.2	396.6	2 622.2	113.8	2 527.4	484.0
Décembre 1936	27	98.8	17.5	—	516.7	411.2	2 610.7	107.0	2 614.0	506.0
Décembre 1937	27	111.5	15.6	—	569.4	411.8	2 772.6	110.8	2 555.9	485.8
Décembre 1938	27	105.1	10.9	—	607.2	386.4	2 845.9	122.6	2 298.9	473.2
Mars . . 1939	27	94.7	9.2	—	607.1	379.1	2 838.9	122.9	2 238.6	473.0
Avril . . "	27	91.6	10.4	—	573.8	376.0	2 819.0	121.2	2 212.8	473.0
Mai . . "	27	84.0	8.8	—	565.6	375.7	2 813.5	121.1	2 194.5	453.0
Juin . . "	27	81.3	11.6	—	566.4	380.4	2 812.3	121.1	2 186.9	450.9
Juillet . "	27	81.2	14.8	—	555.8	384.1	2 808.2	121.0	2 176.9	455.9
Août . . "	27	85.2	19.2	—	549.1	382.3	2 776.8	117.8	2 158.8	455.9
Sept. . . "	27	83.9	22.1	—	547.4	386.6	2 750.0	115.7	2 130.8	455.9
Octobre . "	27	91.2	24.6	—	551.8	394.2	2 734.1	114.8	2 104.8	451.8
Novembre "	27	88.4	34.2	—	556.8	396.3	2 725.9	114.9	2 087.5	439.8
Décembre "	27	93.4	37.2	—	577.8	405.1	2 781.8	115.2	2 075.2	439.8
Janvier . 1940	27	85.8	38.0	—	591.8	410.8	2 772.5	114.3	2 058.4	439.8
Février . "	27	86.7	33.1	—	597.9	416.8	2 755.6	112.0	2 052.4	439.6
Mars . . "	27	93.8	42.3	—	574.6	431.2	2 724.9	109.0	2 025.7	499.6
Avril . . "	27	88.0	46.1	—	573.2	428.5	2 705.5	107.6	2 014.9	500.3
Mai . . "	27	103.2	49.2	—	580.1	431.4	2 650.9	103.6	1 999.2	501.4
Juin . . "	27	96.6	40.3	—	589.0	454.8	2 638.2	102.7	1 997.5	506.8
Juillet . "	27	73.8	38.8	—	601.8	455.4	2 642.9	103.4	2 006.9	505.4
Schweizerische Grossbanken										
Décembre 1936	7	297.9	51.5	0.2	1 446.7	337.0	148.2	355.5	862.8	88.9
Décembre 1937	7	327.5	43.1	0.1	1 693.8	275.5	157.5	351.8	798.8	71.9
Sept. . 1938	7	385.7	39.9	0.1	1 551.9	233.1	169.8	354.1	713.4	30.8
Décembre "	7	360.6	33.9	0.1	1 616.6	248.2	172.8	365.2	708.5	30.2
Mars . . 1939	7	308.1	39.8	0.1	1 550.2	254.2	170.9	361.7	716.6	29.7
Juin . . "	7	266.5	34.9	0.1	1 541.2	214.2	170.0	354.9	698.8	29.2
Sept. . . "	7	234.4	31.9	—	1 498.8	210.8	166.4	340.1	662.5	29.2
Déc. . . "	7	289.6	27.5	—	1 674.7	206.9	166.4	340.6	626.2	28.0
Mars . . 1940	7	319.5	27.9	—	1 782.8	209.0	162.4	325.7	591.5	27.8
Juin . . "	7	229.8	19.0	—	1 608.8	199.7	154.9	308.8	578.9	27.7
Lokalbanken										
Décembre 1937	9	0.7	1.0	—	63.8	26.9	328.9	114.7	412.1	51.5
Décembre 1938	9	0.7	1.1	—	65.8	24.1	340.8	119.6	399.4	49.9
Mars . . 1939	9	1.6	1.1	—	62.5	24.8	342.0	120.8	391.1	49.7
Juin . . "	9	1.8	1.4	—	60.7	26.1	338.0	118.5	388.1	44.7
Septembre "	9	2.6	1.4	—	65.1	27.8	329.5	114.7	378.7	44.7
Décembre "	9	4.5	1.8	—	57.9	27.8	332.5	113.9	370.7	43.5
Mars . . 1940	9	5.2	1.1	—	53.8	26.7	326.6	111.2	372.8	43.5
Juin . . "	9	9.1	1.0	—	51.0	26.8	314.0	108.0	370.6	43.5

Bilans intermédiaires de banques suisses

61

Passif

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzente Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres postes du passif	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Monatsende En fin de mois
En millions de francs								
<i>Membres de l'Union des Banques cantonales suisses</i>								
36	37	38	39	40	41	42	43	44
170.0	1.2	17.2	0.3	108.3	577.5	217.2	7 855.9	Décembre 1935
206.0	2.2	12.7	0.2	124.3	580.5	222.3	8 030.1	Décembre 1936
266.0	3.6	15.0	0.1	119.0	609.5	228.6	8 275.2	Décembre 1937
330.0	2.7	13.6	—	116.5	609.5	234.7	8 157.2	Décembre 1938
343.0	1.5	14.1	—	65.2	609.5	244.3	8 041.1	Mars . . 1939
343.0	2.2	12.9	—	65.3	609.5	244.3	7 955.5	Avril . . „
343.0	1.2	13.2	—	70.9	609.5	244.3	7 898.3	Mai . . „
343.0	1.5	12.9	—	85.5	609.5	244.5	7 907.3	Juin . . „
369.0	2.3	11.2	—	90.2	609.5	243.1	7 923.2	Juillet . „
369.0	1.0	11.1	—	95.2	609.5	243.1	7 874.0	Août . . „
369.0	1.1	11.2	—	104.3	609.5	243.1	7 830.1	Sept. . . „
369.0	1.7	11.9	—	109.3	609.5	243.1	7 811.3	Octobre . „
369.0	1.2	12.3	—	129.1	609.5	243.1	7 808.0	Novembre „
369.0	1.9	13.6	—	117.4	609.5	239.3	7 875.7	Décembre „
369.0	2.0	14.1	0.1	69.9	609.5	248.7	7 824.7	Janvier . 1940
369.0	1.1	14.4	—	79.4	609.5	249.1	7 816.6	Février . „
389.0	0.9	18.2	—	69.5	609.5	249.1	7 837.3	Mars . . „
389.0	1.9	18.0	—	62.3	609.5	249.1	7 794.4	Avril . . „
389.0	0.9	18.7	—	66.7	609.5	249.1	7 752.9	Mai . . „
389.0	1.3	18.1	—	76.0	609.5	249.3	7 769.3	Juin . . „
389.0	1.5	17.0	—	86.4	609.5	249.2	7 780.0	Juillet . „
<i>Grandes banques suisses</i>								
41.0	23.0	80.7	5.2	118.7	593.2	149.2	4 599.7	Décembre 1936
44.0	24.3	78.5	4.1	120.2	523.3	147.3	4 662.2	Décembre 1937
47.0	24.6	59.6	3.3	115.9	523.3	147.3	4 399.3	Sept. . 1938
47.0	28.5	67.7	2.7	146.6	523.3	135.6	4 487.0	Décembre „
47.0	22.1	67.3	2.7	111.4	523.3	135.6	4 340.2	Mars . . 1939
52.0	19.7	69.6	2.7	128.2	523.3	135.6	4 240.9	Juin . . „
52.0	19.9	60.0	2.7	151.3	523.3	135.6	4 119.4	Sept. . . „
52.0	34.5	60.9	2.7	110.3	522.3	136.0	4 279.6	Déc. . . „
54.0	20.7	65.3	2.6	103.6	522.3	136.0	4 352.1	Mars . . 1940
54.0	19.2	63.9	2.7	152.6	522.3	136.0	4 073.3	Juin . . „
<i>Banques locales</i>								
101.0	0.2	0.1	0.5	12.9	91.2	45.9	1 251.4	Décembre 1937
110.6	0.1	—	0.5	15.3	93.5	47.0	1 268.4	Décembre 1938
114.6	0.3	—	0.5	11.3	93.5	46.7	1 261.0	Mars . . 1939
120.6	0.1	0.2	0.5	21.5	93.5	46.8	1 262.5	Juin . . „
121.6	—	2.0	0.5	29.1	93.6	46.7	1 257.5	Septembre „
123.6	0.4	3.1	0.5	16.4	93.6	40.9	1 230.6	Décembre „
128.0	0.2	3.0	0.5	12.5	93.6	41.0	1 219.2	Mars . . 1940
131.0	0.3	5.2	0.5	20.9	93.6	41.0	1 216.0	Juin . . „

Quartalsbilanzen der schweizerischen Grossbanken

62

Bilanzpositionen	A.-G. Leu & Co.		Basler Handelsbank		Eidgenössische Bank A.-G.		Schweiz. Bankgesellschaft	
	1940		1940		1940		1940	
	Mars	Juin	Mars	Juin	Mars	Juin	Mars	Juin
	In Millionen Franken							
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Aktiven								
1. Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	7.9	11.8	21.3	18.1	34.7	33.3	77.0	69.3
2. Coupons.	1.9	0.9	0.2	0.1	2.2	1.5	2.3	1.8
3. Bankendebitoren auf Sicht	4.0	3.5	17.8	20.0	44.4	34.0	139.7	99.5
4. Andere Bankendebitoren	1.9	1.0	7.2	7.4	0.3	0.1	3.4	3.2
5. Wechsel	5.4	4.4	14.2	14.4	48.3	44.1	58.9	51.4
6. Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit	—	—	6.8	5.4	2.2	0.9	—	—
7. Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	4.6	4.0	11.9	12.1	39.1	39.2	42.1	40.8
8. Kontokorrentdebitoren mit Deckung	16.4	15.2	9.0	8.6	78.3	81.7	113.4	108.2
8a. davon gegen hypothekarische Deckung	8.6	8.8	0.2	0.2	11.4	11.2	23.5	25.0
9. Feste Vorschüsse u. Darlehen ohne Deckung	0.8	0.8	9.7	9.3	3.9	3.5	4.3	4.0
10. Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	1.8	1.6	18.6	17.8	27.0	27.2	36.7	34.9
10a. davon gegen hypothekarische Deckung	1.2	1.0	0.8	0.8	6.0	6.0	17.9	18.7
11. Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	3.3	2.6	3.8	3.6	1.6	1.7	6.8	5.8
12. Hypothekaranlagen	66.1	66.2	—	—	0.7	0.7	7.5	7.6
13. Wertschriften und dauernde Beteiligungen	5.2	5.4	18.7	18.0	17.2	17.7	51.0	50.4
14. Syndikatsbeteiligungen	—	—	6.7	6.6	0.1	0.1	0.7	0.5
15. Bankgebäude	—	—	10.0	10.0	6.5	6.5	13.0	13.0
16. Andere Liegenschaften	—	—	—	—	0.4	0.3	4.0	4.0
17. Transferbeschwerte Aktiven	49.3	49.1	—	—	—	—	—	—
18. Sonstige Aktiven	3.0	3.4	1.6	2.8	0.5	1.2	3.1	4.7
19. Nicht einbezahltes Kapital	—	—	—	—	—	—	—	—
20. Bilanzsumme	171.6	169.9	157.5	154.2	307.4	293.7	563.9	499.1
Passiven								
1. Bankenkreditoren auf Sicht	7.1	1.8	3.6	2.4	11.0	11.0	67.9	30.7
2. Andere Bankenkreditoren	1.1	2.2	0.8	0.4	0.9	0.4	2.7	1.6
3. Verpflichtungen aus Reportgeschäften	—	—	—	—	—	—	—	—
4. Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	14.3	16.6	37.8	36.3	117.6	105.9	242.3	217.9
5. Kreditoren auf Zeit	10.3	10.2	20.6	20.9	36.6	35.3	26.8	30.7
6. Spareinlagen	—	—	—	—	—	—	—	—
7. Depositen- und Einlagehefte	8.6	8.0	11.3	10.7	36.5	34.0	63.5	60.9
8. Kassenobligationen und Kassenscheine	31.0	31.0	36.8	36.7	41.5	39.7	62.1	61.5
9. Obligationen-Anleihen	11.8	11.8	16.0	15.9	—	—	—	—
10. Pfandbriefdarlehen	24.0	24.0	—	—	—	—	—	—
11. Checks und kurzfristige Dispositionen	—	—	0.8	0.6	1.2	1.7	3.4	2.2
12. Tratten und Akzente	2.2	1.9	1.9	1.9	4.8	7.4	11.6	8.7
13. Hypotheken auf eigenen Liegenschaften	—	—	—	—	—	—	—	—
14. Rückstellungen	26.8	26.8	—	—	—	—	12.0	12.0
15. Sonstige Passiven	3.1	4.3	2.5	3.0	7.2	8.2	10.2	11.5
16. Kapital	25.8	25.8	20.0	20.0	33.0	33.0	40.0	40.0
17. Reserven	5.5	5.5	5.4	5.4	17.1	17.1	21.4	21.4
18. Bilanzsumme	171.6	169.9	157.5	154.2	307.4	293.7	563.9	499.1

Bilans trimestriels des grandes banques suisses

62

Schweiz. Bankverein		Schweiz. Kreditanstalt		Schweiz. Volksbank		Total		Positions du bilan
1940		1940		1940		1940		
Mars	Juin	Mars	Juin	Mars	Juin	Mars	Juin	
En millions de francs								
10	11	12	13	14	15	16	17	18
261.2	169.8	131.6	104.0	14.4	19.1	548.1	425.4	Actif
1.0	2.7	5.6	6.1	3.0	1.5	16.2	14.6	1. Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux
219.1	282.7	221.1	184.8	11.5	8.5	657.6	633.0	2. Coupons
47.8	42.1	37.5	28.4	2.1	2.3	100.2	84.5	3. Avoirs en banque à vue
295.6	265.9	212.0	201.6	34.4	27.9	668.8	609.7	4. Avoirs en banque à terme
3.1	0.1	—	14.3	—	—	12.1	20.7	5. Effets de change
52.5	48.2	97.6	88.5	15.7	16.6	263.5	249.4	6. Reports et avances à court terme
197.9	190.2	193.1	162.0	179.0	175.6	787.1	741.5	7. Comptes courants débiteurs en blanc
19.2	18.1	51.3	51.5	39.8	92.2	204.0	207.0	8. Comptes courants débiteurs gagés
16.8	15.7	15.3	9.6	0.3	0.4	51.1	43.3	8a dont garantis par créances hypothécaires
84.2	77.6	54.9	55.2	37.3	36.6	260.5	250.9	9. Avances et prêts à terme fixe en blanc
37.5	36.7	38.2	38.1	23.8	23.4	125.4	124.7	10. Avances et prêts à terme fixe gagés
48.4	48.0	2.9	3.6	10.5	10.4	77.3	75.7	10a dont garantis par hypothèque
0.9	0.9	19.8	19.9	250.0	250.5	345.0	345.8	11. Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public
134.6	144.5	90.2	88.3	17.4	16.3	334.3	340.6	12. Placements hypothécaires
8.3	8.4	22.4	31.1	2.6	—	40.8	46.7	13. Titres et participations permanentes
13.2	13.2	11.5	11.5	23.0	22.8	77.2	77.0	14. Participations syndicales
5.2	5.2	—	—	20.9	21.4	30.5	30.9	15. Immeubles à l'usage de la banque
—	—	—	—	—	—	49.3	49.1	16. Autres immeubles
—	—	19.4	21.5	4.9	5.9	32.5	39.5	17. Actifs affectés par des restrictions de transfert
—	—	—	—	—	—	—	—	18. Autres postes de l'actif
1 389.8	1 315.2	1 134.9	1 030.4	627.0	615.8	4 352.1	4 078.3	19. Capital non versé
127.0	108.0	97.4	72.0	5.5	3.9	319.5	229.8	20. Total du bilan
4.0	1.5	14.8	12.4	3.6	0.5	27.9	19.0	Passif
—	—	—	—	—	—	—	—	1. Engagements en banque à vue
755.8	689.6	529.6	460.7	85.4	81.3	1 782.8	1 608.3	2. Engagements en banque à terme
51.2	45.4	38.3	31.0	25.2	26.2	209.0	199.7	3. Engagements dérivant d'opérations de report
—	—	—	—	162.4	154.9	162.4	154.9	4. Comptes de chèques et comptes créanciers à vue
84.6	79.5	76.1	73.6	45.1	42.1	325.7	308.8	5. Créances à terme
125.0	119.5	143.6	137.3	151.5	153.2	591.5	578.9	6. Dépôts d'épargne
—	—	—	—	—	—	27.8	27.7	7. Livrets de dépôts
—	—	—	—	30.0	30.0	54.0	54.0	8. Obligations et bons de caisse
9.0	9.0	5.8	5.3	0.5	0.4	20.7	19.2	9. Emprunts par obligations
17.0	17.5	27.7	26.1	0.6	0.4	65.8	63.9	10. Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage
—	—	—	—	2.6	2.7	2.6	2.7	11. Chèques et dispositions à court terme
—	—	—	—	—	—	38.8	38.8	12. Traités et acceptations
21.8	50.8	8.4	18.8	11.6	17.2	64.8	113.8	13. Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque
160.0	160.0	150.0	150.0	94.0	94.0	522.8	522.8	14. Provisions
34.4	34.4	43.2	43.2	9.0	9.0	136.0	136.0	15. Autres postes du passif
1 389.8	1 315.2	1 134.9	1 030.4	627.0	615.8	4 352.1	4 078.3	16. Capital
—	—	—	—	—	—	—	—	17. Réserves
—	—	—	—	—	—	—	—	18. Total du bilan

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

Bank von Frankreich <i>Banque de France</i>	Encaisse or ¹⁾	Disponi- bilités à vue et effets sur l'étranger	Effets sur la France	Avances sur or et titres à 30 jours sur effets publ. à 2 ans	Bons du Trésor négo- ciables	Bons de la Caisse autonome d'amort. Prêts sans intérêt à l'Etat	Avances provi- soires s. intérêts à l'Etat	Billets au porteur en circula- tion	Comptes courants crédi- teurs	Couverture		Taux d'es- compte
										Col. 2 : 8	Col. 2 : 8 + 9 (Couvert min. 35 %)	
										In Millionen französischen Franken — En millions de francs français									In Prozenten — En pour-cent
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Fin 1930	53 578	26 179	8 354	2 901	—	8 504	—	76 436	24 322	70.09	53.17	2
" 1933	77 098	1 158	4 739	4 335	—	9 322	—	82 613	15 736	93.32	78.89	2 1/2
" 1934	82 124	963	3 971	4 656	—	5 837	—	83 412	19 076	98.45	80.13	2 1/2
" 1935	66 296	1 328	9 712	4 457	—	9 000	—	81 150	11 578	81.69	71.49	6
" 1936	60 359	1 460	9 844	5 557	—	8 840	17 608	89 342	15 744	67.55	57.44	2
" 1937	58 933	911	10 718	4 456	—	8 780	31 909	93 837	22 787	62.80	50.53	3
" 1938	87 265	821	11 568	4 055	—	15 530	20 627	110 935	30 657	78.66	61.63	2
" 1939	97 267	112	13 312	3 656	—	15 455	34 673	151 322	16 665	64.27	57.90	2
25 Mai	92 266	754	9 744	3 478	—	15 470	20 577	121 391	22 142	76.00	64.28	2
25 Janvier . 1940	97 268	111	13 706	3 673	—	15 400	35 673	151 738	16 798	64.10	57.71	2
29 Février . . .	97 275	109	13 549	3 869	30 000	15 396	40 523	156 150	18 331	62.29	55.75	2
28 Mars	84 614	111	14 124	3 696	30 000	15 396	20 550	156 032	15 416	54.22	49.35	2
25 Avril	84 615	112	14 848	3 640	30 000	15 396	20 900	156 285	15 853	54.14	49.16	2
30 Mai	84 615	102	25 048	6 036	30 000	15 396	32 600	170 853	26 828	49.52	42.80	2

¹⁾ L'encaisse-or est évaluée, à partir du 29 février 1940, sur la base de 23,34 milligrammes (contre 27,5 dès le 12 novembre 1938) d'or 900/1000 par franc (1 kg or fin = 47 605,44 francs contre 40 404,04 francs).

Belgische Nationalbank <i>Banque Nationale de Belgique</i>	Or ¹⁾	Devises étran- gères et valeurs-or ²⁾	Portefeuille effets sur la Belgique et valeurs or sur l'étranger ³⁾	Avances sur fonds publics belges	Créances sur l'Etat	Fonds publics	Billets de banque en circula- tion	Comptes courants	Couverture		Taux d'es- compte
									Col.:	Col.:	
									2 + 3 : 8 + 9		
In Millionen Belgas — En millions de Belgas									In Prozenten — En pour-cent		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Fin 1930	2 342	—	896	42	292	—	3 284	294	65.48	2 1/2	
" 1933	2 734	—	786	52	351	—	3 419	601	68.00	3 1/2	
" 1934	2 505	—	673	127	344	—	3 530	234	66.55	2 1/2	
" 1935	3 457	—	1 293	86	162	—	4 117	981	67.82	2	
" 1936	3 728	—	1 390	68	157	—	4 540	888	68.67	2	
" 1937	3 525	—	1 296	32	152	230	4 308	781	69.26	2	
" 1938	3 428	922	214	41	144	231	4 398	554	87.75	2 1/2	
" 1939	3 594	631	977	228	142	294	5 599	220	72.60	2 1/2	
24 Mai	3 089	555	538	65	144	242	4 425	176	79.20	3	
25 Janvier . 1940	4 214	—	1 079	152	139	289	5 658	165	72.38	2	
29 Février . . .	4 309	—	1 075	134	139	299	5 744	157	73.01	2	
28 Mars	4 469	—	1 041	62	139	298	5 770	188	75.01	2	
25 Avril	4 611	—	991	69	139	297	5 880	182	76.05	2	
1 ^{er} Mai	4 650	—	985	112	139	297	5 955	181	75.77	2	

¹⁾ L'encaisse-or est évaluée jusqu'au 1^{er} avril 1936 sur la base de 1 kg or fin = 6 373,15 B; dès lors, 1 kg or fin = 6 638,70 B.
²⁾ Depuis le 27 janvier 1938, la Banque Nationale de Belgique indique séparément les effets sur la Belgique et les devises étrangères et valeurs-or.

Bank von Italien ¹⁾ <i>Banca d'Italia</i> ¹⁾	Oro in cassa ²⁾	Crediti su l'estero	Porta- foglio su piazze italiane	Anticipa- zioni	Circola- zione dei biglietti	Vaglia cambiali e assegni della Banca Depositi in conto corrente	Riserva			Saggio dello sconto
							Col.	Col.	Col.	
							2 : 6	2 + 3 : 6	2 + 3 : 6 + 7 (Riserva min. 40 %) ³⁾	
In Millionen Lire — En millions de Lires							In Prozenten — En pour-cent			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Fin 1933	7 092	305	3 684	1 010	13 243	1 569	53.55	55.85	49.94	3
" 1934	5 811	72	4 005	2 450	13 145	1 102	44.20	44.75	41.29	4
" 1935 ⁴⁾	3 027	367	4 898	4 090	15 456	1 090	19.58	21.95	20.51	5
" 1936 ⁴⁾	3 959	63	1 267	1 599	16 525	1 431	23.95	24.38	22.39	4 1/2
" 1937 ⁴⁾	3 996	32	2 544	4 508	17 468	1 465	22.87	23.05	21.27	4 1/2
" 1938 ⁴⁾	3 674	152	3 704	3 687	18 955	1 721	19.38	20.98	19.33	4 1/2
" 1939 ⁴⁾	2 738	393	4 833	2 991	24 432	2 486	11.05	12.81	11.62	4 1/2
Fin Mars 1940	.	.	.	.	22 644	.	.	.	.	.

¹⁾ Veröffentlichung der Ausweise auf Grund des kgl. Dekrets vom 28. Oktober 1935 sistiert — La publication de la situation est suspendue en vertu du décret royal du 28 octobre 1935.
²⁾ Vom 5. Oktober 1936 an, 1 kg Feingold = L. 21 381,23; vorher L. 12 627,86. — Dès le 5 octobre 1936 1 kg d'or fin = L. 21 381,23; auparavant L. 12 627,86.
³⁾ Durch Dekret vom 21. Juli 1935 ist die Vorschrift der 40% igen Golddeckung einstweilen ausser Kraft gesetzt — Selon décret du 21 juillet 1935, la prescription fixant le minimum de la couverture-or à 40% est déclarée temporairement hors vigueur.
⁴⁾ Laut Geschäftsbericht der „Banca d'Italia“ — Selon le rapport annuel de la „Banca d'Italia“.

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

63

Niederländische Bank <i>Banque néerlandaise</i>	Gold 1)	Silver	Foreign bills	Domestic bills, promissory notes etc.		Loans and advances in current account	Advances to the Government	Notes in circulation	Bank post bills, Balances in current account	Reserves		Dis-count rate
				total	davon Treasury papers ²⁾					Col. 2 : 9	2+3 : 9 + 10 (Lowest reserve 40 %)	
In Millionen Gulden — En millions de Florins										In Prozenten — En pour-cent		
Fin . . . 1930	426.2	24.2	246.8	49.5	—	98.6	—	843.0	30.7	50.55	51.54	3
" . . . 1933	921.9	26.4	1.4	31.6	—	145.3	—	911.6	230.6	101.13	83.02	2½
" . . . 1934	842.0	17.9	0.9	23.0	—	151.4	—	912.2	146.6	92.81	81.22	2½
" . . . 1935	643.4	19.0	1.6	33.1	—	139.6	—	808.6	50.6	79.57	77.09	3½
" . . . 1936	719.6	18.1	2.3	23.2	—	320.2	—	792.4	310.1	90.80	66.90	2
" . . . 1937	1 365.8	16.7	5.1	23.4	—	194.9	—	868.4	755.3	157.28	85.14	2
" . . . 1938	1 461.2	27.3	3.6	8.9	—	308.5	—	991.5	838.4	147.37	81.34	2
" . . . 1939	1 013.6	10.8	1.6	77.3	68.0	228.4	15.0	1 152.4	229.7	87.94	74.11	3
28 Août 1939	1 129.4	16.8	1.6	48.2	—	245.2	—	1 132.0	344.5	99.76	77.63	2
29 Avril . 1940	1 160.3	11.7	0.8	9.9	—	225.7	—	1 165.7	253.8	99.53	82.55	3
27 Mai . . "	1 153.7	8.4	—	85.3	24.0	251.2	15.0	1 262.6	207.8	91.37	.	3
24 Juin . . "	1 115.5	11.1	—	38.3	—	228.4	—	1 219.3	190.4	91.48	.	3
29 Juillet . "	1 120.3	12.7	—	81.5	26.0	226.4	15.0	1 276.6	196.5	87.75	76.91	3
26 Août . . "	1 114.7	15.4	0.3	77.8	68.0	220.1	15.0	1 296.7	189.1	85.96	76.06	3
2 Sept. . . "	1 117.8	14.9	0.3	85.0	76.0	220.2	15.0	1 323.5	176.5	84.45	75.51	3

1) L'encasse-or est évaluée, à partir du 26 mars 1940, sur la base de 1 kg d'or fin = 2009 Fl. 2) Directly placed with the Bank.

Bank von England <i>Bank of England</i>	Issue Department	Securities held against Fiduciary Issue	Notes in circulation	Banking Department				Reserves Col. 5 : 8	Dis-count rate
	Gold Coin and Bullion 1)			Notes, Gold and Silver Coin	Government Securities	Other Securities	Public Deposits Other Deposits		
In Millionen Pfund — En millions de livres sterling								In Prozenten — En pour-cent	
Fin . . . 1930	147.6	260.0	368.8	39.5	81.0	72.7	175.2	22.54	3
" . . . 1933	190.7	260.0	392.0	59.7	88.0	30.1	159.9	37.33	2
" . . . 1934	192.3	260.0	405.2	47.6	87.5	18.2	135.4	35.15	2
" . . . 1935	200.1	260.0	424.5	36.2	81.9	21.3	121.3	29.84	2
" . . . 1936	313.7	200.0	467.4	46.8	134.5	38.6	201.9	23.17	2
" . . . 1937	326.4	220.0	505.3	41.9	114.6	30.1	168.6	24.85	2
" . . . 1938	326.4	230.0	504.7	52.5	69.2	50.0	153.7	34.15	2
" . . . 1939	0.2	580.0	554.6	26.6	151.5	28.9	189.1	14.06	2
30 Août . . "	263.0	300.0	529.5	34.2	113.1	31.0	160.2	21.34	2
24 Avril . 1940	0.2	580.0	537.1	44.1	130.6	27.7	184.7	23.85	2
29 Mai . . "	0.2	580.0	556.9	24.8	148.9	25.6	181.5	13.65	2
26 Juin . . "	0.2	630.0	602.2	29.6	151.1	28.2	191.1	15.48	2
31 Juillet . "	0.2	630.0	609.5	21.6	152.9	24.8	181.3	11.90	2
28 Août . . "	0.2	630.0	610.0	20.9	148.0	28.5	132.7	15.74	2
4 Septembre "	0.2	630.0	610.0	20.9	146.0	26.8	157.7	13.25	2

1) Am 6. September 1939 wurde der gesamte Goldbestand der Bank von England an den englischen Währungsausgleichsfonds übertragen.

Deutsche Reichsbank	Goldbestand	Bestand an deckungsfähigen Devisen	Bestand an sonstigen Wechseln und Schecks	Bestand an Reichs-schatzwechseln	Bestand an Lombardfor-dernungen	Bestand an deckungs-fähigen Wert-papieren	Betrag der um-laufenden Noten	Sonstige täglich fällige Ver-bindlich-keiten	Deckung		Dis-konto-satz
									Kol. 2 + 3 : 8		
In Millionen Reichsmark — En millions de Reichsmarks										In Proz. — En pour-cent	
Fin . . . 1930	2 216	469	2 366	206	256	—	4 778	652	56.19		5
" . . . 1933	386	9	3 177	49	183	259	3 645	640	10.85		4
" . . . 1934	79	5	4 021	45	146	445	3 901	984	2.14		4
" . . . 1935	82	5	4 498	53	84	349	4 285	1 032	2.04		4
" . . . 1936	66	6	5 448	62	74	221	4 980	880	1.44		4
" . . . 1937	71	6	6 013	119	60	106	5 493	1 059	1.33		4
" . . . 1938	71	6	8 123	121	45	557	8 223	1 527	0.92		4
" . . . 1939	78	—	11 392	—	30	804	11 798	2 018	0.65		4
31 Août . . 1939	77	—	10 272	—	60	1 013	10 907	1 480	0.70		4
30 Mars . . 1940	78	—	12 242	—	31	144	12 176	1 760	0.63		4
30 Avril . . "	78	—	12 188	—	31	221	12 480	1 714	0.62		4
31 Mai . . . "	77	—	12 569	—	31	142	12 594	1 470	0.61		4
30 Juin . . . "	77	—	12 611	—	25	143	12 785	1 854	0.60		3½
31 Juillet . . "	78	—	12 613	—	28	114	12 750	1 620	0.60		3½
31 Août . . . "	77	—	12 891	—	31	56	13 026	1 608	0.59		3½
7 Septembre "	77	—	12 783	—	18	51	12 626	1 579	0.61		3½

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — *Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission*

Nationalbank für Böhmen und Mähren ¹⁾ <i>Banque Nationale de Bohême et Moravie¹⁾</i>	Réserves or ²⁾	Disponi- bilités à l'étranger et billets de banque étrangers	Lettres de change es- comptées Titres es- comptés	Avances sur titres	Solde de la dette pu- blique en billets d'Etat	Billets de banque en cir- culation	Solde créateur des comptes de vire- ments et autres dépôts à vue	Couverture		Taux d'es- compte
								Col. 2 : 7	Col. 2 : 7 + 8 ³⁾ (Couver- ture min. 25%)	
In Millionen Kronen — <i>En millions de Couronnes</i>								In Prozenten — <i>En pour-cent</i>		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Fin 1930	1 545	2 447	494	32	3 775	7 824	570	19.75	47.56	4
„ 1933	1 707	926	1 290	461	2 593	5 906	871	28.91	38.87	3 1/2
„ 1934	2 680	229	956	422	2 095	5 640	766	47.52	41.84	3 1/2
„ 1935	2 690	81	614	731	2 046	5 761	411	46.71	43.60	3 1/2
„ 1936	2 592	439	1 253	1 086	2 022	6 478	410	40.00	37.62	3
„ 1937	2 626	479	1 351	1 284	2 010	6 902	292	38.05	36.50	3
„ 1938	2 695	1 248	2 741	808	—	6 950	656	33.95	33.75	3
„ 1939	1 602	799	900	995	—	6 345	1 054	25.25	29.44	3
31 Août . . 1939	1 698	796	1 855	804	—	6 056	702	28.03	33.26	3
31 Mai . . . 1940	1 596	728	445	542	—	5 601	839	28.49	37.51	3
30 Juin . . . „	1 597	732	322	511	—	5 411	822	29.51	.	3
31 Juillet . . „	1 597	735	86	470	—	5 443	1 343	29.34	.	3
31 Août . . . „	1 597	712	376	409	—	5 764	1 196	27.70	.	3

1) Avant le 7 avril 1939, Banque Nationale de Tchécoslovaquie.

2) A partir du 9 octobre 1936 1 kg or fin = 31046,26 K, contre 26 917,90 K auparavant.

3) A déduire le montant des billets émis à titre de monnaies divisionnaires et les billets d'Etat de 100 K figurant à l'encaisse de la banque.

Ungarische Nationalbank <i>Banque Nationale de Hongrie</i>	Gold- münzen, Gold in Barren, auslän- dische und Handels- münzen	In den Barschatz einrechen- bare Devisen und Valuten	Eskont- ierte Wechsel, Warrants und Effekten	Dar- lehen gegen Hand- pfand	Schuld des Staates			Noten- umlauf	Giro- guthaben, Depots und sofort fällige sonstige Verbind- lichkeiten	Deckung			Dis- konto- satz
					lang- fristige	kurzfr. Kto. Kt. Schuld	1)			Kol. 2 : 9	Kol. 2+3 : 9	Kol. 2+3 : 9+10+11 : 6 (Minimal- deckung 24%)	
In Millionen Pengő — <i>En millions de Penges</i>								In Prozenten — <i>En pour-cent</i>					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Fin 1930	163	34	298	—	64	—	—	469	67	34.66	41.83	41.62	5 1/2
„ 1933	79	12	625	11	50	—	—	369	103	21.37	24.65	21.55	4 1/2
„ 1934	79	20	620	12	50	—	—	381	106	20.69	26.03	22.71	4 1/2
„ 1935	79	33	574	12	77	—	—	417	147	18.91	26.89	23.04	4
„ 1936	84	42	535	14	98	—	—	436	213	19.25	28.96	22.93	4
„ 1937	84	59	450	17	115	—	—	466	246	18.03	30.58	23.90	4
„ 1938	124	97	511	14	191	—	77	863	196	14.36	25.55	25.41	4
„ 1939	124	77	585	43	217	—	95	975	186	12.72	20.65	21.34	4
31 Août . . 1939	124	101	576	43	217	30	95	1 038	181	11.94	21.70	22.48	4
31 Mai . . . 1940	124	59	647	36	218	30	95	1 039	186	11.93	17.61	18.16	4
30 Juin . . . „	124	59	670	46	217	30	95	1 078	162	11.51	17.00	17.92	4
31 Juillet . . „	124	57	693	47	217	30	90	1 158	114	10.71	15.66	17.19	4
31 Août . . . „	124	50	849	44	217	30	90	1 200	208	10.34	14.48	14.58	4
7 Septembre „	124	49	821	39	216	30	89	1 171	205	10.59	14.77	14.90	4

1) Aus der Umwechslung der im rückgliederten Gebiete in Umlauf gewesenen Kronennoten und Münzen entstandene Staatsschuld.

Dänische Nationalbank <i>Banque nationale de Danemark</i>	En- caisse or	Correspon- dants à l'étranger Effets sur l'étranger et mon- naies étrangères	Effets sur le Dane- mark	Avances sur obli- gations foncières et titres	Avances contre garantie de l'Etat Ministère des finances	Comptes cou- rants	Porte- feuille d'ac- tions et d'obl- gations	Billets de banque en cir- culation	Dépôts à vue Comptes courants	Correspon- dants à l'étran- ger	Couverture Col. 2 : 9	Taux d'es- compte
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Fin 1930	172	100	46	49	5	63	51	360	69	11	47.77	3 1/2
„ 1933	133	9	29	56	122	92	120	375	78	36	35.46	2 1/2
„ 1934	133	14	28	59	70	104	141	386	123	82	34.45	2 1/2
„ 1935	118	16	29	58	123	103	94	384	99	89	30.72	3 1/2
„ 1936	118	15	35	54	109	114	49	399	69	56	29.57	4
„ 1937	118	72	23	48	110	91	75	417	112	37	28.29	4
„ 1938	118	112	22	35	76	121	152	441	142	28	26.75	4
„ 1939	117	7	26	52	162	281	208	600	134	54	19.54	5 1/2
31 Août . . 1939	117	89	25	31	69	118	189	452	108	18	26.00	3 1/2
31 Mai . . . 1940	117	9	34	78	155	236	190	703	161	—	16.64	4 1/2
30 Juin . . . „	117	9	25	69	228	105	184	697	165	—	16.80	4 1/2
31 Juillet . . „	117	9	18	52	144	108	186	674	185	—	17.37	4 1/2
31 Août . . . „	117	9	15	42	137	90	172	694	276	—	16.86	4 1/2

Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken — Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission

63

Schwedische Reichsbank Banque de Suède	Encaisse or	Or déposé à l'étranger et non compris dans l'encaisse métallique	Comptes courants à l'étranger Titres d'Etats étrangers Effets payables à l'étranger	Effets payables en Suède	Avances en comptes courants	Titres d'Etat suédois	Billets en circulation ¹⁾	Comptes courants ²⁾	Couverture	Taux d'es-compte
									Col. 2 : 8 ³⁾	
In Millionen Kronen — En millions de Couronnes										
In Prozenten — En pour-cent										
Fin . . . 1930	240.8	—	399.8	230.4	90.8	3.6	593.9	300.9	40.55	3 1/2
„ . . . 1933	259.8	110.6	449.0	16.0	40.8	226.7	647.6	472.2	40.11	2 1/2
„ . . . 1934	285.2	66.1	555.3	12.0	31.6	149.3	708.2	407.4	40.26	2-2 1/2
„ . . . 1935	407.8	—	640.6	11.9	30.1	28.5	785.9	394.1	51.88	2-2 1/2
„ . . . 1936	459.4	69.8	719.9	12.2	25.8	28.7	893.0	590.2	51.44	2-2 1/2
„ . . . 1937	470.6	68.1	1 045.2	12.8	25.4	6.1	980.1	812.8	48.01	2-2 1/2
„ . . . 1938	591.4	115.8	834.2	13.2	36.8	102.0	1 060.7	933.0	55.75	2-2 1/2
„ . . . 1939	589.9	88.6	324.5	197.3	211.5	232.9	1 422.2	447.6	41.48	2 1/2-3
31 Août . . „	633.4	148.9	607.8	11.3	60.5	182.1	1 126.3	883.8	56.24	2-2 1/2
30 Avril . . 1940	394.8		453.5		881.2		1 536.9	374.8	25.69	3
31 Mai . . „	415.9		432.5		968.7		1 467.1	179.2	28.34	3 1/2
30 Juin . . „	437.8		436.6		895.2		1 478.0	140.0	29.61	3 1/2
31 Juillet . . „	380.5		578.5		726.8		1 430.1	295.1	26.60	3 1/2
31 Août . . „	338.2		684.8		693.1		1 450.6	270.6	23.81	3 1/2

1) Le contingent d'émission est fixé au double de l'encaisse or, plus, depuis le 30 juin 1933, 350 millions de Kr. (précédemment 250 millions).
 2) Jusqu'au 31 décembre 1939 y compris Comptes courants de banques étrangères. 3) Dès janvier 1940 col. 2 + 3:8.

Federal Reserve Banken Banques de Réserve Fédérales aux Etats-Unis	Reserves		Total bills discounted Bills bought in open market	U. S. Government securities: Bonds, Treasury notes and bills	Federal Reserve notes in actual circulation	Deposits		Reserves Col. 3 : 6 + 7	Discount rate
	Gold certificates on hand and due from U. S. Treasury ¹⁾	Total reserves				Total	Member bank reserve account		
In Millionen Dollars — En millions de Dollars									
In Prozenten — En pour-cent									
Fin . . . 1930	1 766	3 082	615	729	1 664	2 517	2 471	73.71	3 1/2
„ . . . 1933	2 670	3 794	231	2 437	3 080	2 865	2 729	63.81	2
„ . . . 1934	5 124	5 401	13	2 430	3 221	4 405	4 096	70.82	1 1/2
„ . . . 1935	7 553	7 835	9	2 431	3 709	6 386	5 587	77.61	1 1/2
„ . . . 1936	8 852	9 121	6	2 430	4 284	7 109	6 606	80.05	1 1/2
„ . . . 1937	9 120	9 461	16	2 564	4 283	7 535	6 983	80.05	1
„ . . . 1938	11 788	12 123	8	2 564	4 470	10 023	8 577	83.64	1
„ . . . 1939	15 174	15 453	8	2 489	4 978	12 817	11 493	86.88	1
31 Août . . „	14 312	14 661	7	2 426	4 609	12 268	10 951	86.86	1
24 Avril . . 1940	16 378	16 777	2	2 467	4 918	14 126	12 883	88.09	1
29 Mai . . „	16 935	17 304	3	2 477	5 038	14 542	13 215	88.37	1
26 Juin . . „	17 653	18 043	2	2 473	5 144	15 163	13 723	88.85	1
31 Juillet . . „	18 189	18 579	4	2 448	5 248	15 575	13 498	89.22	1
29 Août . . „	.	18 910	4	2 442	5 334	15 227	13 516	91.97	1

1) Jusqu'à fin 1933 «Gold held exclusively against Federal Reserve notes».

Goldreserve und Geldumlauf in den Vereinigten Staaten — Or et circulation monétaire aux Etats-Unis

64

Monatsende Fin de mois	Goldreserve Réserve d'or		Umlauf an Banknoten, Zertifikaten und Staatsnoten Billets de banque, certificats et billets d'Etat en circulation							Gesamter Geldumlauf Total de la circulation monétaire	
	Total	Als Deckung der Gold-zertifikate Couverture des certificats d'or	Total	davon — dont					Gold certificates		Silver certificates
				Federal Reserve Notes	Federal Reserve Bank Notes	National Bank Notes	United States Notes				
In Millionen Dollar — en millions de Dollars											
Fin . . . 1930	4 953	1 790	4 085	1 641	3	623	296	1 118	404	4 890	
„ . . . 1933	4 323	1 159	5 077	3 044	208	918	286	213	407	5 806	
„ . . . 1934	8 238	5 274	5 085	3 176	101	820	265	130	592	5 536	
„ . . . 1935	10 125	7 555	5 403	3 667	66	458	275	109	828	5 882	
„ . . . 1936	11 258	8 959	6 025	4 233	44	307	289	95	1 057	6 543	
„ . . . 1937	12 760	9 212	6 012	4 237	33	239	283	83	1 137	6 550	
„ . . . 1938	14 512	11 873	6 305	4 405	28	201	257	75	1 339	6 856	
„ . . . 1939	17 644	15 279	6 996	4 912	24	175	272	69	1 544	7 598	
Février . . 1940	18 177	15 881	6 872	4 839	23	171	271	68	1 500	7 455	
Mars . . . „	18 433	16 144	6 925	4 896	23	170	260	68	1 508	7 511	
Avril . . . „	18 770	16 495	6 969	4 906	23	168	248	67	1 557	7 559	
Mai . . . „	19 209	17 062	7 113	5 025	23	167	241	67	1 590	7 710	
Juin . . . „	19 963	17 821	7 247	5 163	22	165	248	67	1 582	7 847	

Papiergeldumlauf in den wichtigsten Ländern — *Billets en circulation dans les principaux pays*

Monatsende <i>Fin de mois</i>	Schweiz <i>Suisse</i>	Frankreich <i>France</i>	Belgien <i>Belgique</i>	Italien <i>Italie</i>	England <i>Angleterre</i>	Deutschland <i>Allemagne</i>	Böhmen und Mähren <i>Bohême et Moravie</i>	Niederlande ¹⁾ <i>Pays-Bas¹⁾</i>	Schweden <i>Suède</i>	Vereinigte Staaten von Amerika <i>Etats-Unis d'Amérique</i>
Wohnbevölkerung <i>Population</i>	4 187	41 980	8 396	44 413	50 852	79 364	7 000	8 829	6 310	130 215
<i>in Millionen — en millions de</i>										
1	2 Fr.	3 Fr. f.	4 Belgas	5 Lire	6 £	7 RM	8 K	9 Fl.	10 Kr.	11 \$
Fin . . . 1930	1 062	76 436	3 284	15 680	369	5 404	7 824	843	594	4 085
" . . . 1933	1 509	82 613	3 419	13 243	392	4 214	5 906	912	648	5 077
" . . . 1934	1 440	83 412	3 530	13 145	405	4 453	5 640	912	708	5 085
" . . . 1935	1 366	81 150	4 117	16 297	424	4 841	5 761	809	786	5 403
" . . . 1936	1 482	89 342	4 540	16 525	467	5 354	6 478	792	893	6 025
" . . . 1937	1 531	93 837	4 308	17 468	505	5 884	6 902	868	980	6 012
" . . . 1938	1 751	110 935	4 398	18 956	505	8 605	6 950	991	1 061	6 305
Août . . 1939	2 024	142 359	5 299	.	529	10 907	6 056	1 132	1 126	6 605
Septembre "	2 082	144 562	5 401	.	542	10 995	6 438	1 142	1 259	6 721
Octobre "	2 036	144 379	5 370	.	527	10 820	6 339	1 126	1 248	6 763
Novembre "	2 012	149 370	5 540	.	529	10 974	6 418	1 143	1 232	6 896
Décembre "	2 050	151 322	5 599	24 432	555	11 798	6 345	1 152	1 422	6 996
Janvier . 1940	1 967	151 738	5 658	.	528	11 505	5 912	1 109	1 351	6 795
Février . "	1 990	156 150	5 744	.	531	11 877	5 713	1 114	1 349	6 872
Mars . . "	2 013	156 032	5 770	22 644	543	12 176	5 568	1 100	1 342	6 925
Avril . . "	2 031	156 285	5 880	.	537	12 480	5 522	1 166	1 537	6 969
Mai . . . "	2 246	170 853	.	.	557	12 594	5 601	1 263	1 467	7 113
Juin . . . "	2 214	.	.	.	602	12 785	5 411	1 219	1 478	7 247
Juillet . "	2 161	.	.	.	610	12 750	5 443	1 277	1 430	.
Août . . . "	2 119	.	.	.	610	13 026	5 764	1 297	1 451	.

1) Ohne deutsche Reichskreditkassenscheine.

Goldbestände in den wichtigsten Ländern — *Réserves d'or des principaux pays*

Monatsende <i>Fin de mois</i>	Schweiz <i>Suisse</i>	Frankreich <i>France</i>	Belgien <i>Belgique</i>	Italien <i>Italie</i>	England <i>Angleterre</i>	Deutschland <i>Allemagne</i>	Böhmen und Mähren <i>Bohême et Moravie</i>	Niederlande <i>Pays-Bas</i>	Schweden <i>Suède</i>	Vereinigte Staaten von Amerika <i>Etats-Unis d'Amérique</i>
Wohnbevölkerung <i>Population</i>	4 187	41 980	8 396	44 413	50 852	79 364	7 000	8 829	6 310	130 215
<i>Evaluation actuelle de l'encaisse-or</i>	1 Fr. = 215 mgr. or fin ¹⁾	1 fr. = 27,5 mgr. or ²⁾ / ₁₀ de fin ²⁾	1 kg or fin = 6638,70 Belgas ³⁾	1 L. = 46,77 mgr. or fin ⁴⁾	Prix du marché ⁵⁾	1 RM = 358,42.. mgr. or fin	1 kg or fin = 31046,26 K ⁶⁾	1 Fl. = 604,8.. mgr. or fin	1 Kr = 403,22.. mgr. or fin	1 kg or fin = 1125,276 \$ ⁷⁾
<i>in Millionen — en millions de</i>										
1	2 Fr.	3 Fr. f.	4 Belgas	5 Lire	6 £	7 RM	8 K	9 Fl.	10 Kr.	11 \$
Fin . . . 1930	713	53 578	970	5 298	148	2 216	1 545	426	241	2 941
" . . . 1933	1 998	77 098	2 734	7 092	191	386	1 707	922	260	4 323
" . . . 1934	1 910	82 124	2 505	5 811	192	79	2 680	842	285	8 238
" . . . 1935	1 389	66 296	3 457	3 027	200	82	2 690	643	408	10 125
" . . . 1936	2 709	60 359	3 728	3 959	314	66	2 592	720	459	11 258
" . . . 1937	2 679	58 933	3 525	3 996	326	71	2 626	1 366	471	12 760
" . . . 1938	2 890	87 265	3 428	3 978	326	71	2 695	1 461	591	14 512
Septembre 1939	2 419	97 266	3 628	.	0.1	77 ⁸⁾	1 659	1 104	634	16 932
Octobre . "	2 395	97 266	3 603	.	0.2	77	1 635	1 108	626	17 091
Novembre "	2 310	97 266	3 589	.	0.2	77	1 602	1 029	627	17 358
Décembre "	2 262	97 267	3 594	2 738	0.2	78	1 602	1 014	590	17 644
Janvier . 1940	2 211	97 268	4 214 ⁹⁾	.	0.2	77	1 602	1 013	569	17 931
Février . "	2 172	97 275	4 309	.	0.2	77	1 602	1 013	481	18 177
Mars . . . "	2 145	84 614	4 469	.	0.2	78	1 602	1 014	382	18 433
Avril . . . "	2 124	84 615	4 611	.	0.2	78	1 596	1 160	395	18 770
Mai "	2 168	84 615	4 650	.	0.2	77	1 596	1 154	416	19 209
Juin "	2 133	.	.	.	0.2	77	1 597	1 116	438	19 963
Juillet . . "	2 114	.	.	.	0.2	78	1 597	1 120	381	.
Août "	2 119	.	.	.	0.2	77	1 597	1 115	338	.

1) Bewertung bis Ende September 1936: 1 kg = Fr. 3429.44; vom 1. Oktober 1936 bis Ende April 1940: 1 kg = Fr. 4639.13; seither: 1 kg = Fr. 4869.80.

2) Bis Ende Sept. 1936, 1 fr. = 65,5; bis 22. Juli 1937, 1 fr. = 49 mgr. Gold ⁹/₁₀ fein; bis 12. Nov. 1938, 1 fr. = 43 mgr. Gold ⁹/₁₀ fein; bis 29. Februar 1940, 1 Fr. = 23,34 mgr. Gold ⁹/₁₀ fein.

3) Bis 31. März 1935, 1 kg Feingold = 4 779,86 Belgas; bis 1. April 1936, 6 373,15 Belgas.

4) Bis 5. Oktober 1936, 1 L = 79,19... mgr. Feingold.

5) Bis Ende Februar 1939 1 Unze = 85 sh.

6) Bis 17. Februar 1934, 1 kg Feingold = 22 431,58 K; bis 9. Oktober 1936, 26 917,90 K.

7) Bis 31. Januar 1934, 1 kg Feingold = 664,615 \$.

8) Der Gold- und Devisenstand werden nicht mehr getrennt ausgewiesen.

QUELLENNACHWEIS

für die nicht aus dem statistischen Bureau selber herrührenden Graphik- und Tabellenunterlagen.

INDICATION DES SOURCES

pour les graphiques et tableaux, dont les données n'émanent pas du Bureau de statistique.

Wirtschaftskurven — *Graphiques économiques.*

- III }
IV } Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail*
VIII }
IX }
VII Eidg. Amt für Elektrizitätswirtschaft — *Office fédéral de l'économie électrique.*

Tabellen — *Tableaux.*

- 12 Basel und Zürich: Kantonale Börsenkommissariate — *Offices cantonaux de bourses.*
Genève: Chambre de la Bourse.
- 16 Deutschland: „Der deutsche Volkswirt“; England, Niederlande, Vereinigte Staaten: Notenbanken.
Allemagne: „Der deutsche Volkswirt“; Angleterre, Pays-Bas, Etats-Unis: banques centrales d'émission.
- 24 Eidg. Oberpostdirektion — *Direction générale des postes.*
- 27 }
28 } Eidg. Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung — *Administration fédérale des postes, des télégraphes et des téléphones*
- 30 }
31 } Eidg. Steuerverwaltung — *Administration fédérale des contributions.*
- 32 Eidg. Zollverwaltung — *Administration fédérale des douanes.*
- 33 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
- 34 }
36 } Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
37 }
- 38 Eidg. Amt für Gold- und Silberwaren — *Bureau fédéral des matières d'or et d'argent.*
- 39 Eidg. Amt für Elektrizitätswirtschaft — *Office fédéral de l'économie électrique.*
- 40 }
41 } Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
- 42 *Bulletin de la Société des Nations, Recueil de statistique de l'Institut international du commerce, Bruxelles.*
- 29 Schweizerische Bundesbahnen — *Chemins de fer fédéraux.*
- 35 Federal Reserve Bank Bulletin.
- 43 }
44 } Eidgenössisches Statistisches Amt — *Bureau Fédéral de Statistique.*
- 45 }
46 } Eidg. Oberzolldirektion, Handelsstatistik — *Direction générale des douanes, statistique du commerce.*
- 47 Neue Zürcher Zeitung und Frankfurter Zeitung.
- 48 }
48 } Kol. 2—4 Schweizerisches Bauernsekretariat — *Secrétariat des paysans suisses.*
48 } „ 5—13 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
49 }
50 }
- 51 }
52 } Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — *Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.*
53 }
55 }
- 54 }
56 } *Bulletin de la Société des Nations.*
- 57 Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken, Zürich und Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute, Zürich — *Centrale des lettres de gages des Banques Cantonales à Zurich et Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire à Zurich.*
- 58 Ausweis der Darlehenskasse der Schweizerischen Eidgenossenschaft — *Situation de la Caisse de prêts de la Confédération Suisse.*
- 59 Ausweis der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich — *Situation de la Banque des Règlements Internationaux.*
60. Verband schweizerischer Kantonalbanken und Schweizerische Grossbanken — *Union des Banques cantonales suisses et Grandes banques suisses.*
- 61 Verband schweizerischer Kantonalbanken, Schweizerische Grossbanken, Verband Schweiz. Lokalbanken, Spar- und Leihkassen, Zürich — *Union des Banques cantonales suisses, Grandes banques suisses, Union Suisse de Banques Régionales, Caisses d'Epargne et de Prêts, Zurich.*
- 62 Bilanzen der einzelnen schweizerischen Grossbanken — *Bilans publiés par chacune des grandes banques suisses.*
- 64 The Commercial & Financial Chronicle.
- 63 }
65 } Ausweise der Notenbanken — *Situations hebdomadaires des banques centrales d'émission.*
66 }

Die Monatsberichte der Schweiz. Nationalbank können beim Art. Institut Orell Füssli, A.-G., Zürich, für Fr. 3.— im Jahr abonniert werden. Postcheck VIII/640
On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès de l'Art. Institut Orell Füssli, S. A. Zurich.
Le prix de l'abonnement annuel est fixé à Fr. 3.—. Compte de chèques postaux VIII/640.